

CHINA, AFIRMA UN PERIODICO INDOSTANO

LA CARA DEL  
NUEVO TUNEZ



He aquí una foto que bien pudiera ser símbolo de un ayer superado. Un tunecino, sonriente, aunque con trabajo intenta mantenerse derecho sobre su camello. Túnez, a costa de un gran esfuerzo ha llegado a ser independiente hace unos pocos años y pese a toda clase de dificultades, intenta buscar su propio bienestar económico, como lo demuestra el hecho de que desea convertirse en una potencia turística importante. Numerosos tunecinos estudian en Suiza las últimas técnicas aparecidas para satisfacer a ese complicado ente, que podría muy bien ser llamado Su Majestad el Turista. Y así con esfuerzo y estudio va tomando forma la fisonomía del nuevo Túnez...

«Argentina estuvo  
al borde de la  
crisis financiera»

(Guido)

«Pero ha comenzado  
a resurgir»

BUENOS AIRES, 21.—Argentina ha estado al borde de una crisis financiera, pero ha comenzado a resurgir, declaró anoche el Presidente José María Guido cuando recibió, en la Casa Rosada, a Joseph L. Jones y a William H. McCalli, de United Press International.

Guido denunció al comunismo «como un movimiento antinacional, que debe ser considerado como la guardia avanzada de la guerra fría en el interior de nuestras fronteras nacionales».

«El pueblo argentino—siguió diciendo—está haciendo conscientemente un verdadero esfuerzo para la recuperación económica.»—(EFE).

AUNQUE NO HAYA SIDO  
DECLARADA, AÑADE  
Protesta de Pekín por los ataques  
de las fuerzas hindúes

NUEVA DELHI, 21.—BAJO UN TITULAR A TODA PLANA EN EL QUE SE LEE «LA INDIA ESTA EN GUERRA», EL PERIODICO INDEPENDIENTE «HINDUSTAN TIMES» PUBLICA UN EDITORIAL EN EL QUE DICE: «AUNQUE NO ESTE DECLARADO, ES UNA GUERRA Y SUPONDRA UNA PRUEBA PARA EL PUEBLO Y PARA SU GOBIERNO COMO NUNCA LA HA SUFRIDO ANTES».

EL EDITORIAL PROSIGUE: «DEBEMOS ESTAR PREPARADOS PARA LOS GRAVES DIAS QUE SE AVECINAN. DEBEMOS ESTAR PREPARADOS PARA NUEVAS MALAS NOTICIAS». «PERO NO DEBEMOS DEJARNOS AMEDRENTAR POR LA SUPERIORIDAD TEMPORAL DE CHINA».—(EFE).

PROTESTA DE LA CHINA  
COMUNISTA

TOKIO, 21.—La China comunista ha dirigido a la India la «más grave y fuerte protesta» en relación con los «ataques en masa y generales» que los comunistas chinos dicen lanzó ayer (CONTINUA EN LA PLANA NUEVE)

Un músico español  
asesinó a un  
colega suyo, en Suiza

SAINT-GALL (SUIZA), 21.—Un músico español, Julio Huertas, de 40 años de edad, natural de Madrid, ha confesado ser el autor del asesinato de su compatriota y colega Pedro Delgado, de 30 años, que recientemente fue hallado en su habitación, mortalmente herido. Delgado falleció al ser trasladado al Hospital.

El asesino ha declarado que él no se hallaba a gusto en su lugar de trabajo, en Saint-Gall, y que tenía nostalgia de España. Sus colegas se habían burlado de él al hacer tales declaraciones, especialmente Delgado. Este le había vuelto a ofender durante la noche. Al despertarse Huertas recordó las burlas de su compañero, y en un momento de arrebato, cogió un cuchillo y apuñaló a Delgado, que dormía tranquilamente.—(EFE).

TRIUNFAL RECORRIDO DE CARRERO  
BLANCO POR FERNANDO POO

La visita del enviado del Caudillo se traducirá en un gran beneficio para las provincias ecuatoriales

SANTA ISABEL DE FERNANDO POO, 20.—La seguridad de que los españoles no abandonarán nunca a sus hermanos de las provincias de la región ecuatorial ha confortado el ánimo de los habitantes de las mismas. El importante discurso del señor Carrero Blanco es objeto de vivos comentarios elogiosos de todos los secto-

res, pues estiman que ha dicho con claridad aquello que debía decirse en estos momentos, pues se precisaba evitar confusiones.

La visita del enviado del Caudillo ha significado para las provincias ecuatoriales la seguridad de que en los planes nacionales se encuentra en primer lugar, cuanto redunde en beneficio para ellas. Se ha comprobado el esfuerzo hecho por la nación en materias tiempo, poniéndolas muy por encima de los países circundantes. Deja también la visita una estela de esperanza de posibilidades inmediatas, y ha servido para dar muestras de ostensible españolismo de los moradores de ellas.

La jornada de hoy del ministro ha sido tan triunfal como las anteriores. Ha visitado el nuevo aeropuerto de Santa Isabel y los pueblos de Sacri—(CONTINUA EN LA PLANA SIETE)

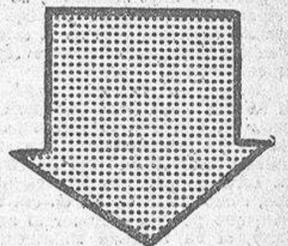
Vehículo «porta perros»



«Susie» perro samoyedo de cinco años, no puede separarse de su amo londinense M. Charles Tumbridge. Pero como conciliar las exigencias laborales del amo que le obligan a partir todas las mañanas en su scooter, y las de la amistad que le une a su protegido? M. Tumbridge ha encontrado una solución «muy británica» y menos costosa que la compra de un automóvil. El grabado lo demuestra. En este alojamiento rodado a todo confort para perro, «Susie» puede ahora acompañar a su amo en todos los desplazamientos, agradablemente instalada. Ante esto ¿qué significado tiene la frase una vida de perros?



A la sombra de la iglesia, la parroquia belga de Waarbeke parece hecha a la medida de su pastor. M. de Wolf es un hombre fuerte en el cual la sotana subraya su aire atlético. Un sacerdote de acción. Pero no es en el estadio donde se le puede encontrar, sino en ¡su zoo particular! Recibe al visitante un mirlo negro; a sus piernas se agarra un pequeño simio; sobre el césped un pequeño tejón se calienta al sol. Perros, lebreles y pastores, asustan a las numerosas aves que se agrupan en una charca. Un poco más lejos, en otra jaula, «Jakka» el león espera la llegada de su amo. M. de Wolf pasa con tranquilidad la mano por el cuello del animal, al mismo tiempo que le pone una correa de cuero.



En Washington, creen inminente un  
acontecimiento en Cuba  
o en otra parte del mundo

- Kennedy ha regresado repentinamente y hay movimiento de fuerzas en el Sur
- Se espera una declaración de la Casa Blanca

WASHINGTON, 21.—Reina gran excitación en los medios políticos de Washington, ante los informes de que se registra gran actividad entre los altos funcionarios de la Administración y se especula que puede estar a punto de provocarse una crisis en Cuba o en alguna parte del mundo, como consecuencia del repentino regreso a Washington del Presidente Kennedy.

La razón oficial del regreso del Presidente ha sido la de que padece gripe, pero en los círculos políticos se recuerda que el Presidente ha trabajado normalmente con gripe o sin ella, cuando realizaba una campaña electoral, y su vuelta desde Chicago ha dado pie a la difusión de rumores de todas clases.

El «Washington Post» dice en su número de hoy que se están realizando movimientos en gran escala de infantes de Marina de los Estados Unidos en el Sur, y añade que tales mo-

vimientos están relacionados con la situación en Cuba.

El periódico añade que tales movimientos coinciden con numerosas indicaciones, en Washington, de que se está «llevando a cabo un acontecimiento internacional de gran importancia». Se espera que durante el día de hoy el secretario de Prensa de la Casa Blanca haga alguna declaración, pero Pierre Salinger ha mantenido silencio hasta ahora, negándose a hablar con los periodistas.

La pasada noche corrieron rumores por la capital acerca de algún movimiento de tropas relacionado con Berlín o con Cuba, pero la única actividad referente a esta última es la del movimiento de tropas en el Sur.

Por su parte, el Departamento de Defensa ha desmentido que tales movimientos tengan que ver con Cuba y sólo ha dicho que forman parte de (CONTINUA EN LA PLANA SIETE)

# JUSTICIA CUMPLIDA

## La cesión de un local en caso de catástrofe

Por F. JIMENEZ DE LLANO.

Con fundamento en que una determinada sociedad se instaló en el local arrendado a otra, pretextando la riada catastrófica de Valencia de hace unos años, pero no con un carácter provisional, ya que, a pesar del tiempo transcurrido, continuaba la instalación, y, además, se habían realizado obras incoherentes para el mejor acondicionamiento de la misma, el propietario del inmueble presentó demanda resolutoria del contrato locativo.

La demanda fue estimada por el Juzgado de Primera Instancia, pero, en trámite de apelación, la Audiencia revocó el fallo inferior y absolvió a los demandados.

Interpuesto recurso de injusticia notoria por el arrendador, no tuvo éxito.

La Sentencia, de 11 de noviembre de 1961, estableció la siguiente doctrina:

A) Que son hechos declarados probados por la sentencia recurrida, que a causa de la riada producida en el mes de octubre de 1957, las aguas irrumpieron en los locales de la sociedad que se dice subarrendataria, causando la rotura de puertas y tabiques, y en tal situación la sociedad sinistrada obtuvo de la arrendataria del inmueble litigioso con carácter provisional el permiso para recibir recados y correspondencia y para la instalación de un teléfono, para cuyos únicos efectos fué utilizado el local.

B) Que aunque el art. 114 de la LAU en su causa segunda y quinta considera como de resolución del contrato de arrendamiento el subarriendo y cesión del local arrendado cuando se han llevado a efecto sin dar cumplimiento a los requisitos exigidos por la ley y aunque la constante doctrina de este Tribunal, ha declarado que la introducción de un tercero en el local arrendado sin título legítimo que justifique su ocupación, es bastante para presumir y tener por probada la existencia de aquellos actos jurídicos, ello es porque normalmente tal introducción implica la existencia entre el arrendatario y el tercero ocupante, de un vínculo jurídico determinante de alguna de dichas causas resolutorias del contrato, aunque el arrendador no esté en la obligación de precisiarlas por no haber intervenido en la convención que les dió vida, pero cuando las circunstancias concurrentes en los hechos constitutivos de la ocupación son tales que rechazan la existencia de tal vínculo jurídico y sólo pueden ser atribuibles a las consecuencias producidas por una catástrofe que determinó los numerosos y variados auxilios que se prestaron a los damnificados por ella, la concesión otorgada por un arrendatario para los fines señalados, no puede caracterizar ninguno de aquellos convenios determinantes de la existencia de las aludidas causas de resolución contractual.

Si he seleccionado la Sentencia publicada en extracto, lo hice más que nada porque el caso sometido a enjuiciamiento ofrecía evidente novedad.

La LAU no previene situaciones de hecho, como las recogidas en esa resolución, que puedan exculpar al arrendatario, si en realidad subarrendó o cedió, por unos u otros motivos, parte del local.

Tampoco el Tribunal Supremo, al establecer la doctrina que establece, sostiene que en casos de catástrofe sea viable el subarriendo o la cesión sin consentimiento del propietario. Lo que hace, de acuerdo con los hechos que declara probados la sentencia inferior, es no admitir en ese caso la presunción general de la doctrina legal, según la cual la introducción de un extraño en un local arrendado entraña subarriendo, cesión o traspaso, sin que el arrendador tenga obligación de probar el vínculo concreto entre el locatario y el extraño.

Es decir, que existiendo un motivo tan poderoso como el de la catástrofe que a la sazón sufrió la región levantina, entiendo el Juzgador que no se da esa presunción, sino que, por el contrario, se trata de un acto provisional y humanitario irrepercutible en la vinculación arrendataria, y no de un subarriendo, cesión o traspaso.

Y estimo que el criterio es francamente plausible y digno de ser compartido.

### BUFETE PUBLICO

**PREGUNTA:** Si antes de vender una casa de planta baja, el dueño edifica un piso y luego enajena la totalidad del inmueble, ¿puede ejercitar los derechos de tanteo o retracto el actual inquilino del bajo?

**RESPUESTA:** Opino que no, pues cuando se otorgue la venta no estará ocupado "todo" el inmueble por ese inquilino del bajo, y la casa se vende íntegramente.

## SAUNA

BAÑO FINLANDES

Linares Rivas, 9-1.



# «UN HOMBRE HONESTO» de JULES ROMAINS

JULES Romains, el extraordinario escritor francés cuyo verdadero nombre es Louis Farigoule, aparece situado desde principios de siglo entre los mejores literatos del vecino país. Poesía, novela, teatro, ensayo y artículo literario han tenido en él al feliz cultivador. "Un hombre honesto" --la última novela suya que llega a nosotros-- mantiene la línea iniciada en 1932 a raíz de la publicación de sus dos primeros volúmenes dedicados a "Los hombres de buena voluntad". Sostiene en ella la tesis de que muchas personas que gozan de excelente reputación, son en el fondo unas amoralas a toda prueba.

Mezcla de estudio jurídico y de relato policíaco, aparece narrada con aire retrospectivo. La muerte del doctor Bruniaud, las frases hiperbólicas que dedican varios oradores a su memoria, sirve para hacernos conocer lo injusto de considerar a como hombres de bien a personajes que, cual el doctor, tienen un pasado lleno de hechos inconfesables. Jules Romains, escritor de estilo impecable, se sirve de su ironía sutil para arremeter contra un orden de cosas que no merece subsistir. Pero, hombre de mentalidad clásica, jamás recurre al arrebato o a la frase destemplada para trazar un agudo análisis de sus personajes. Sus ataques son de corte intelectual, de hombre eminentemente reflexivo, que huye en todo momento de cualquier reacción instintiva.

El joven abogado Ambard es el encargado de desentrañar las circunstancias extrañas en que la suegra de Bruniaud ha sido recluida en un sanatorio para enfermos mentales. Mediante un hábil procedimiento jurídico, logra averiguar que, mientras la señora permanece encerrada en una celda, sus bienes han pasado a poder del yerno. Todo el episodio ha sido tratado con gran dignidad literaria por Romains. Lo que en otras manos no pasaría de ser una vulgar novela detectivesca, cobra por la gracia del gran escritor francés acertada concepción y singular estilo.

Bruniaud, la señora Le Garrée, Ploennec, Ambard y los restantes personajes de esta historia son excelentes creaciones literarias. Cada cual cumple a la perfección el cometido que le asignó el novelista; ninguno sobrepasa las limitaciones de los modernos antihéroes literarios, y jamás desborda, como decimos, la intención del autor. Jules nos ofrece con "Un hombre honesto" (1) una obra de madurez, en la que aparecen atados todos los cabos, sin que en ningún momento se deje nada al azar. Sólo la extraña muerte de la esposa de Bruniaud constituye una incógnita en el libro. El lector podrá sospechar que se trata de un asesinato; pero Ambard, figura central del relato, parece inclinarse por la muerte natural. Jules Romains deja a la imaginación del público el desenlace que más le apetezca a cada cual. Pero si lo hace así, es para dotar a la fábula de mayor poder de intriga.

Cuando tanta mala novela se publica por esos mundos, congratulan narraciones como "Un hombre honesto". Jules Romains, escritor ya famoso a principios de siglo, conserva toda la inventiva y el vigor de su juventud. Sus frases las repiten todos los periódicos, y sus creaciones son acogidas con atención por la crítica, a la vez que con el mayor interés por parte del público. Casos como el suyo no son frecuentes en el mundo de nuestros días. Pero si juzgamos por su última novela, por lo acabado del episodio y por la armonía de toda la historia, se explica que su nombre se mantenga desde hace sesenta años entre las figuras más ilustres de la moderna creación literaria.

Emilio MERINO

(1) «UN HOMBRE HONESTO», por Jules Romains. — "Plaza y Janés, S. A., Editores". — Buenos Aires, Barcelona, Méjico, Bogotá y Río de Janeiro.

Esta obra o cualquier otra, adquiérala en LIBRERIA CERVANTES

MARIA PITA, 20 - Telf. 25347 (Se hacen envíos por Correo)

Por Eduardo PEREZ - HERVADA

ES necesario dominarse, es preciso educar la voluntad; resulta bueno el sacrificio en determinados instantes, y conviene aceptar los contratiempos y adversidades con el pleno conocimiento de que no todo en la vida es satisfacción y placer. Tal equivale al cultivo de un espíritu deportivo, valedero en muchas situaciones pero insuficiente para conseguir un espíritu de lucha capaz de elevarnos a tono con nuestras posibilidades. Debemos saber perder, pero también debemos saber ganar, caso más difícil aún cuando no lo aparente. Siempre nos parece que la ganancia arrastra una pequeña felicidad, y esta felicidad se ve truncada de no hacernos acreedores a ella, o si la dilapidamos como si fuera inacabable, o no la admitimos cambiante. Pues si no hay mal que cien años dure, tampoco hay bien capaz de verse siempre sobre las mismas cabezas. Ello quiere decir que continuamente se nos exige estar preparados para cualquier infortunio, y que, asimismo, cualquier día es posible que la fortuna se adentre por nuestra puerta. Mas, los señalados casos, resulta ineludible hallarnos preparados.

Swami Sivananda señala en todos sus escritos que en el camino hacia la perfección no existe diferencia entre cuerpo, mente y alma, o, en otra palabra, que sólo una alerta vigilancia y un organismo sensible estimulan y mantienen viva la agilidad y adaptación del intelecto. Por tanto sienta que un cuerpo bien adiestrado es condición indispensable para el dominio de las emociones y el cultivo de la espiritualidad. Es decir, que el cuerpo se conservará ágil con el ejercicio, que el esfuerzo necesario para practicarlo nos mantendrá alerta contra la pereza, y que el cercenar el recreo corporal amplia nuestro acervo espiritual. Y, sobre todo, tropezar el secreto de la propia complacencia, y encontrar la confianza en uno mismo. Un conocido nuestro se conside-



## YOGA

raba preterido por haberse imaginado que su estatura no era muy aventajada. El hecho de entregarse a una serie de sistemáticos ejercicios y de llevarlos a cabo en tanto a otros de mayor corpulencia les estaban vedados, y el convencerse de que fortaleza y estatura no siempre son sinónimos, le anularon un complejo de inferioridad manifestado en hartas ocasiones y a quienes lo escuchaban.

Conviene imponerse una tarea, en tiempo y lugar, y cumplirla con la mayor rigidez posible. Así hacían los antiguos "Amantes del Campo", con sus salidas domingueras, a la Espenuca o al Breamo, lloviese o hiciese sol, reportadoras de tantos "ferros" de salud como apetezían los excursionistas. Ahora algunas personas, en su anhelo de conservar la línea, se autoeducan con el yoga y se sujetan a cuantas posturas y movimientos indican las láminas, siempre, claro está, que sean capaces de imitarlos, ampliados con una consecuida relajación. Los diferentes ejercicios manifiestan agilidad y disciplina para llevarlos a la práctica; la capacidad de relajarse a tenor con los propios deseos patentiza dominio de un ansioso reposo. Y quien domine la actividad y el descanso logra satisfacerse en cada uno de ambos extremos. Dicen que se consigue con raras actitudes imitadas de los dibujos presentados: entrecruzamiento de piernas, torceduras de brazos, flexiones exageradas imposi-

# DESDE MI BUTACA

## Cine de valores relativos en los estrenos de la semana

### Fueron presentadas cuatro nuevas películas

La novedad en los cines, más que los estrenos de películas, al menos desde hace unas semanas, es la forma fraccionaria en que están establecidos los precios de las localidades, como consecuencia obligada de impuestos que no son ahora del caso analizar. El hecho evidente se refiere a la utilización, nuevamente, de la calderilla en las vueltas, costumbre ya desusada, porque todo lo que no represente algo más de una peseta, parece que carece del mínimo valor. Las sufridas taquilleras son las que tienen que afrontar la situación, con no pocos quebraderos de cabeza para manejar el necesario cambio. Al margen de esta circunstancia, digamos que han sido presentadas cuatro películas novedosas en las pantallas locales: "El tercer hombre era mujer", "Honorables sinvergüenzas", "El cabo del terror" y "Red secreta". Por nacionalidades, dos norteamericanas, una alemana y otra española.

Escribe MANUEL DE SANKERNAN

VAMOS primero con las norteamericanas, para elogiar en cierto modo el trabajo de Daniel Mann como director de "El tercer hombre era mujer", al poner al descubierto los turbios manejos y cacicadas de los políticos, en el sistema administrativo y gubernamental del país. Basado el film en la novela "Ada Dallas", original de Wirt Williams, ofrece interés casi siempre y condensada lograda estampas de sátira costumbrista. En otro aspecto, demuestra la influencia que una esposa puede tener en la carrera o profesión de su marido. Todo está realizado con habilidad, para llegar al final previsto, salvando las inevitables morosidades en esta clase de obras. Hay acierto pleno en el retrato de los diferentes tipos que intervienen en la acción, protagonizados por Susan Hayward, Dean Martin y varios destacados actores.

LA otra realización procedente de los estudios de Hollywood resulta de tema bien opuesto y bastante más desagradable, en cualquier aspecto que se analice. Bien están los procedimientos de que se valen muchos directores, frecuentemente artificiosos, para lograr el llamado "suspense", pero en algunos casos se pasan de la raya, abusando de morbosidades repelentes. Esto es lo que ciertamente sucede en "El cabo del terror", título excesivamente efectista, que sólo responde a la denominación en cierto aspecto y muy al final. Se hace repulso el personaje de ex presidiario degenerado que acusa, en plan de venganza, a una niña de poca edad, para conseguir propósitos sobre los que se insiste en el relato. Por lo demás, la intriga está bien mantenida con recursos convencionales. Bueno, también, el trabajo de los intérpretes.

LOS otros dos films de la semana son, aún, de inferior valor. "Honorables sinvergüenzas" está dirigido por José Luis Gamboa, que aprovecha bastante bien las peripecias de una banda de timadores, ejemplo de nuestra tradicional picaresca. La sucesión de fotogramas, algunos divertidos, componen un auténtico sainete, en el que surge la burla para distraer al público sin mayores pretensiones y llegar al final aleccionador. "Red secreta" cae de lleno dentro del género de aventuras y espionaje, según la realización de Peter Wirth, y es película hecha con

ese ritmo lento que caracteriza al cine alemán, casi siempre. Pero a pesar de una monotonía acusada, el tema interesa, con su importancia histórica y las actividades de unos tipos que protagonizan hechos de realidad ambiental.

**JOEL**  
ALTA SASTRERIA  
SAN ANDRES, 17-1º Telf. 25066  
LA CORUÑA

## CARTELERA

HOY: 4, 6, 8, 10'45 (Tolerada)

¿Quién es más sinvergüenza, el timador o el timado? Comprébelo en

Honorables sinvergüenzas

(En Eastmancolor)  
CARMEN de LIRIO-FELIX DAFUQUE  
Humor. Simpatía. Carcajadas.

HOY: 6, 8, 10'45 (Mayores)

CLARK GABLE, MARILYN MONROE

en

VIDAS REBELDES

La emocionante historia de unos hombres mercenarios, cazadores de potros salvajes...

HOY: 6, 8, 10'45 (Mayores)

Eddie Constantine-Marian Michael

en

Bombas sobre Montecarlo

(En technicolor)  
Amor, codicia, traición, y unos puños de hierro...

## KIOSCO

Una apasionante vida y una maravillosa voz

GAYARRE

ALFREDO KRAUS

3'45, 5'45, 8 y 10'30. Tolerada.

## CINE MONELOS

ULTIMO DIA. (Para mayores).  
MARUJITA DIAZ

en

La cumoarsita

(Color)

Sesiones a las 6, 8'15, 10'30

## TEATRO ROSALIA CASTRO

HOY: 4, 6, 8, 10'30

¡El "suspense" más agustioso que se ha llevado a la pantalla!

EL CABO DEL TERROR

GREGORY PECK

ROBERT MITCHUM

POLLY BERGEN

(Mayores).

## CINE HERCULES

ULTIMO DIA. (Tolerada).

ROSITA ARENAS - ENRIQUE VERA

en

El niño de las monjas

(Color)

Sesiones a las 6, 8'15, 10'30

**SALUD-FUERZA y ENERGIA**  
en breves semanas  
En su propio hogar SIN aparatos, NI medicamentos.  
Distíngase entre sus amistades obteniendo una gran MUSCULATURA y disminuyendo las GRASAS SUPERFLUAS del cuerpo. 15 MINUTOS DIARIOS SIN molestias SIN desplazamientos.  
PIDANOS INFORMACION  
**sanson-insm**  
Apart. Correo 8047 - BARCELONA.  
Nombre \_\_\_\_\_  
Calle \_\_\_\_\_  
Ciudad \_\_\_\_\_  
Provincia \_\_\_\_\_  
CUPON-OBSEQUIO para una Revista Deportiva e Informativa - GRATIS

bles de adoptar sin un poderoso esfuerzo y tesón educadores de la voluntad más reacia. Tal produce un desagrado al cual ha de vencerse si queremos triunfar. Y todo se abordará con una dichosa, alegre y confiada disposición mental, muy distante del ánimo predispuesto al temor, al tedio, al odio, al abatimiento, a la cólera, a la desconfianza y al pesimismo.

# La obstinada defensa del Deportivo, en la Rosaleda, fué rota por el Málaga a los 82 minutos: 1-0 (0-0)

## Sólo tres coruñeses a la espera Magnífica actuación de de un posible contraataque Betancort, el mejor blanquiazul

### EL MALAGA DEBIO HABER GANADO POR SUPERIOR DIFERENCIA

#### Crónica de Luis Caparrós

MALAGA, 21.—(De nuestro redactor). Si esperan ustedes, porque esa apariencia podría ofrecer el resultado del partido, y sobre todo el hecho de que el gol que lo decidió se produjo a ocho minutos del final, si esperan, insisto, que comience aludiendo a la mala suerte, a la adversa fortuna, están ustedes equivocados. Y comienzo con esta advertencia porque la verdad es que el resultado del encuentro no refleja con exactitud lo que ha sido, ya que en él, sólo ha habido un dueño del terreno, una iniciativa, una profundidad y un dominio total: los del Málaga.

Como siempre sucede en estos casos, yo no sé si es que el Málaga ha hecho esta tarde su partido con una singular inspiración y una escasa fortuna práctica —ha tirado a puerta con temible frecuencia—, o es que el Deportivo ha dado estas facilidades de lucimiento con un juego defensivo, un tanto lento, y ya de entrada, como escaso de ambiciones. Lo cierto es que si de

merecimientos se trata, el Málaga debió resolver el encuentro mucho antes de cuando lo hizo. Se opusieron a esto, sólo para retrasar su victoria, el portero coruñés, los postes y los bosques de piernas defensivas acumuladas ante su portería.

La historia del encuentro es la de tantos otros caracterizados por una idéntica táctica impuesta por muchos equipos cuando juegan fuera de casa: la de defender a ultranza un empate que significará el pobre premio de un punto positivo. Pobre para las dificultades que su logro encierra, pues ya sabemos que de cada diez partidos jugados con esta única obsesión defensiva solamente, uno o dos se sacan y los restantes se pierden, según la experiencia ha demostrado tantas veces.

El Deportivo jugó en Málaga con ocho hombres premeditadamente escalonados en su propia área, mientras que dejaba a tres a la larga espera de un posible contraataque. Estos hombres han sido, Vives extremo izquierdo debutante en el equipo coruñés, Veloso y Miguel. Tan sólo éste, superando con entusiasmo una cierta torpeza creadora, inquietó levemente la puerta malagueña, cuyo guardameta fue el hombre descansado del campo. Vives, un jugador al que es pronto para juzgar definitivamente, nos pareció gris y poco afortunado en sus intentos de escapada, fácilmente frenado siempre por el defensa Calixto. Y Veloso estuvo gris. Absolutamente gris. Todo ello evidencia la tónica del encuentro. Absoluto, insistente, velocísimo dominio del Málaga, dueño siempre del medio campo, y enfrente, un Deportivo de La Coruña, apretado ante su puerta, en un afán defensivo a todo precio, que, finalmente, habría de resultar caro.

Mala y buena suerte, al mismo tiempo, para los coruñeses. Mala, por perder a siete minutos del final, cuando parecía que lo más difícil estaba hecho; buena, cuando goles cantados de la delantera andaluza se eslababan en última instancia por paradas extraordinarias de Betancort, por rechazos de los postes, por disparos precipitados de los artilleros malagueños. Pero el gol se estaba cantando desde hacía mucho tiempo, y como tenía que llegar, fatalmente, llegó cuando, en el minuto 37 de la segunda parte, hubo un centro cerrado del extremo Ríos, al que acudió, impetuoso, el delantero centro MENDI, metiendo la cabeza y llevando el balón a la red. Betancort aún llegó a tocar la pelota, en su felina estrada, pero lo que tenía que suceder sucedió inexorable y, también, justamente.

No queríamos cargar en el debe del Deportivo una falta de entusiasmo y ganas de victoria. También ello sería injusto. Los muchachos han luchado con coraje, casi con desesperación; pero sus alas estaban cortadas de antemano por una táctica con la que uno no puede estar de acuerdo: la de aguantar, aguantar y aguantar. Porque si hablamos de perder, siempre sería mejor hacerlo luchando por algo más que por un punto solitario y difícil.

Ya hemos dicho que el mejor del cuadro coruñés fue Betancort. Siempre bien colocado; agilitísimo, pese a su corpulencia, atajó innumerables disparos que llevaban apellidado de gol, y evitó tantos que estaban ya bailando en el marcador. En la defensa fue Pego el más contundente y brillante, pues Domínguez anduvo lleno de vacilaciones y Miche no brillaba como otras

veces. Bien, Antonio Ruiz, en la media, trabajando incansablemente en su zona y tapando huecos que las penetraciones malagueñas hacían en la línea coruñesa, mientras que Aurre cumplía sin brillantez una misión puramente defensiva. Pero en apoyo de esta táctica y realizando la más ingrata misión del cuadro blanquiazul, Jaime Blanco era el único creador del ataque coruñés, siempre considerando como exageración lo de llamarle ataque en esta tarde. Jaime Blanco ha hecho un buen partido y ha puesto inteligencia y clase en un juego de conjunto que ha sido lento y sin mordiente en todos sus momentos.

Del Málaga, nos ha sorprendido su rapidez, su juego ágil y entusiasta, que no esperábamos. Ello se refiere singularmente al quinteto atacante, donde a dos extremos veloces e incansables, como son Bruna y Gijón, respondía la impetuosa y rematadora y la facilidad creadora del ariete Mendi, un delantero centro muy considerable. En la línea media, dueña absoluta del medio campo, nos gustó mucho Sande, (CONTINUA EN LA PLANA CINCO)

## ¿Quién estuvo como nunca?



### AYER, EN EL ESTADIO DE RIAZOR

GONDELL.—El zurdo dio a su delantera una movilidad y un peligro desusados. Con este nuevo elemento—que por cierto no pertenece al Deportivo—el Fabril parece haber encontrado una pieza de extraordinaria utilidad.

LA MEJOR JUGADA.—El pase de Gondell a Chas I, en la boca de gol, y el fortísimo disparo de éste, a los 27 minutos de la segunda parte.

EL MEJOR GOL.—Cualquiera de los cuatro conseguidos por los hermanos Chas. Acaso el más espectacular fuera el último, obra de Chas I.

LO MEJOR DEL FABRIL.—El empuje de su delantera y el aire de fecunda novedad que tiene todo el equipo. Algunos dicen que es por haber cambiado de uniforme. Pero goles cantan.

LO MEJOR DEL GRAN PEÑA.—El cuadro vigués brilló poco. Diferencias que sus mejores hombres fueron Alejandro, Gradín y Valverde.—Z.

do el equipo. Algunos dicen que es por haber cambiado de uniforme. Pero goles cantan.

LO MEJOR DEL GRAN PEÑA.—El cuadro vigués brilló poco. Diferencias que sus mejores hombres fueron Alejandro, Gradín y Valverde.—Z.



## FUNDADOR

*Domecq* está... como nunca!



## "SPORT" 1963

Abrigos Loden  
Trincheras NORTON  
Impermeables Nylon

Trincheras en tejido grueso, revés perchado



alta confección

La firma del hombre elegante

SANTA CATALINA, 23

Plas. 950.—

## Guerra de nervios en Pasarón, El Pontevedra rompió el bloque defensivo del Langreo en los últimos minutos: 2-0 (0-0)

### Crónica de LATORRE

PONTEVEDRA, 21.—(Especial para la HOJA DEL LUNES).

Por dos goles a cero, ha vencido el Pontevedra al Unión Popular Langreo, en un partido de poca clase y que se puede resumir, diciendo que el Pontevedra presionó insistentemente durante los noventa minutos, que tuvo muy mala suerte porque su triunfo debió ser muy holgado y que ha habido muy poco fútbol por ambas partes.

Y no se jugó, porque el conjunto asturiano, muy cerrado ante su portería, especialmente después del descanso, destruyó el poco juego que intentaba crear el Pontevedra, y éste, a su vez, no lo ligó tampoco porque los nervios pudieron más que el sentido ordenador para hilvanar las combinaciones que, desde las gradas, reclamaban los aficionados, quienes, dicho sea de paso, han tenido esta tarde un comportamiento admirable, animando al equipo granate como se merecía para superar aquella mala suerte evidente y dar ánimos a los jugadores para anular su nerviosidad y romper la cerrada defensa del Langreo. En definitiva, eso fue el partido. Una guerra de nervios, sin juego alguno por parte del Pontevedra, y menos todavía por la del Langreo, estrellándose los locales contra una cerradísima defensa asturiana, que sólo pudo romperse cinco minutos antes del final, con aquel gol de Ceresuela. Después, ya la cosa fue más fácil, y vino, como consecuencia de abrir sus líneas el Langreo, el segundo gol, obra de Iglesias.

Catorce "córners" fueron sacados durante el transcurso de los noventa minutos, contra la portería asturiana, mientras que contra la local tan sólo se hizo en tres ocasiones: una, antes del descanso, y dos, en la continuación.

En el Langreo, lo mejor estuvo, sin duda, en Ruiz, su portero que, en una tarde llena de aciertos, evitó a su equipo una goleada. Con él, Chaves y Marañón, en unión del bloque defensivo, fueron lo mejor de este conjunto asturiano.

En cuanto al Pontevedra, ya hemos dicho que ligó muy poco juego. Falló, en la defensa, Marcelino, que se presentaba, y falló, en la media, Iglesias,

al que se había dado entrada para ordenar el juego. El otro medio, Pastor, tampoco fue el eficiente jugador de otras tardes, y así el equipo, roto en todas sus líneas, no ligó el juego que los aficionados esperaban ante el colista del grupo. Calleja fue el mejor del equipo. Le siguieron en méritos Vallejo, Ceresuela y Recalde.

El primer tiempo concluyó con empate a cero. En la segunda mitad, la presión pontevedra fue machacona, pasando la portería asturiana por momentos de verdadero agobio. El primer gol llegó a los 40 minutos. Un "córner", sacado por Recalde, fue rematado por José Jorge, de cabeza; el balón, rechazado por el poste derecho,

## El Ferrol se impuso en la segunda parte y ganó al Lemos por 3-0 (0-0)

EL FERROL, 21.—El equipo departamental, por una serie de circunstancias entre las que son principales las lesiones, no ha podido presentar hasta la fecha la formación que pudiera considerarse como titular. De ahí que en el encuentro de esta tarde ante un rival de poca categoría le costase al equipo más trabajo del que cabía esperar para sumar a su favor los puntos, que si bien los obtuvo en la segunda mitad fue más bien por genialidades de sus jugadores que por el juego de conjunto.

El partido tuvo dos fases: la primera, en la que no hubo goles, aunque el Ferrol siempre diera una sensación de cierta superioridad, pese a no contar con línea media, ya que tanto José como Davila, a lo largo del encuentro, no han sabido actuar como tales, dejando aislada a su delantera, en la que llegó a cundir la nerviosidad a medida que transcurrían los primeros 45 minutos sin conseguir el gol que abriese el marcador, y con ello la esperanza de obtener la victoria.

Tras esta fase, en la que el buen juego brilló por su ausencia, vino la continuación en la que ya el Ferrol, sin mejorar gran cosa, logró imponerse al rival, consiguiendo Posada, en los minutos 16 y 17, sendos goles con los cuales dejaba resuelto el encuentro. Los monfortinos, pese a querer aminorar distancias, ya que lo intentaron en varias ocasiones, se vieron frenados por la defensa local, que fue la mejor

## Bicicletas G. A. G. ORBEA Y B. H. A PLAZOS Y CONTADO CICLOS LOBON, FELJOO, 5. - Teléfono 28406

fue a poder de CERESUELA, quien, muy oportuno, por entre una verdadera barrera de jugadores, lo llevó al fondo de la red. El partido parecía decidido entonces y el Unión Popular Langreo abrió sus líneas en un intento de establecer la igualdad; pero en el minuto 42, IGLESIAS, al rematar de cabeza un centro de Recalde, puso el 2-0 en el marcador.

El colegiado vallisoletano, señor Barrenechea, tuvo alguna que otra falta, sin mayor importancia; pero, en general, cumplió excelentemente. Los equipos formaron así:

PONTEVEDRA: Gato; Firi, Calleja, Marcelino; Pastor, Vallejo; Recalde, Ceresuela, José Jorge, Iglesias, Ticho.

U. P. LANGREO: Ruiz; Simón, Chaves, Fonseca; Marañón, Buendía; González, Aznar, León, Castro, Arambárrri.

línea del conjunto, hasta tal punto que dejaron casi inédito a Giráldez. Cuando el partido parecía que iba a terminar con dos goles a favor del Ferrol, Suco, a tres minutos del final, a la media vuelta, marcó el tercero que sería el resultado definitivo a favor de los verdes. A la justa victoria ferrolana no se le pueden poner trabas. Sin embargo es justo señalar que no agradó a sus incondicionales, que esperaban una mejor actuación.

Por el Ferrol, destacaron Grandá, la magnífica forma de Nanuco, la voluntad de Bilbao y el oportunismo de Posada. Por el Lemos, salvo su entusiasmo, nada más se puede destacar. El señor Naya, árbitro, no tuvo mayores dificultades y las alineaciones fueron:

CLUB FERROL: Giráldez; Grandá, Vilar, Guillermo; José, Davila; Outea, Nanuco, Bilbao, Posada, Suco.

LEMOS: Ares; Quis, Cantalapiedra, Novoa; Cervera, José Luis; Nené, Mecho, Perla, Miguel, Chelis.

DEL ARTABRO

Dr. Agustín García Sancho  
MEDICINA GENERAL Y CIRUGÍA  
Especialista en: piel, venereo sifilítico y enfermedades propias de la mujer  
Electricidad médica, Rayos X, Diatermia; Onda Corta, Electrocoagulación  
Consulta: de 11 a 1 y de 5 a 7, Edificio La Espuma, 2.º - A  
Teléfonos: Clínica, 22756. - Particular, 23957. - LA CORUÑA

## REFUGIO

Llegó el primer invasor vigués de la temporada, y el Fabril, chas, chas, chas, chas, ¡cuatro a uno!

Aforismo publicitario: "El mejor cañón, el cañón Chas. Decir Chas es decir gol". (De nada).

Con esto de haber cambiado de portero, uno se arma un lío tal que ya no sabe quién fué el rapaz que ayer se enajuló en la meta del Fabril. ¿Fue Paco Mato? ¿Fue Mato Paco? ¿Fue Paco Pet?

Algún "guardamato" de estos debió de ser.

El hecho de que el portero del Gran Peña se llame Acuña no es suficiente para divagar sobre concomitancias, relaciones, semejanzas, coincidencias y etcétera, etcétera.

Cualquier etcétera, etcétera o similar, es puramente casual.

El defensa derecho del Fabril—el de ayer—se "alcumea" Cuco.

El rapaz se apellida "también" Chas. González Chas, pero él no quiere presumir.

El Fabril se presentó por primera vez en el Estadio vistiendo la camiseta azul y blanca del Real Club Deportivo. Pero los fabriles tenían una querencia tal a sus antiguos colores que, a despecho de la estridencia, se calzaron sus medias de siempre. Sus medias azulgrana.

No hay penal más oscuro que el "penalty clarísimo" de que semanalmente nos hablan los corresponsales.

Penales "clarísimos" no hay más que los que no lo son.

Chas I, Chas II, Chas (González). Está bien de chases el Fabril. Ahora falta la carrocería.—M.

## CONFECCIONES ELIAS

CAMPANA DE CUEROS  
CAZADORAS CUERO --- CHAQUETONES CUERO  
PIELES ESPECIALES --- PRECIOS COMO NADIE  
El Puerto EL FERROL



# La sorpresa surgió en Zaragoza donde venció claramente el Córdoba

## Con enorme entusiasmo el Valladolid se impuso al Madrid: 4-2 Empató el Barcelona en Elche; y resultados caseros en los demás partidos

### VALENCIA - AT. BILBAO, 2-0 (0-0)

VALENCIA, 21.—Regular actuación del colegiado señor Gómez Contreras. VALENCIA: Zamora; Verdú, Mestre, Chicco; Piquer, Robeto; Núñez, Ribelles, Waldo, Recamán y Fícha.

ATLETICO DE BILBAO: Carmelo; Orúe, Iturriaga, Canito; Aguirre I, Uriarte; Arteché, Mauri, Arieta, Latortze y Uribe.

Buena entrada, pero sin llegar al lleno. El Valencia presenta una alineación falta de dos de sus titulares más calificados como son Quincecos y Guillot, lesionados durante los entrenamientos de esta semana; sin embargo, ha ganado el encuentro por su gran actuación en la segunda parte, en que superó netamente al Atlético bilbaíno.

Empieza el partido y se impone el equipo bilbaíno, que empleando un juego de excelente calidad, con gran ligazón entre sus hombres y líneas, manda por completo en el campo, dominando hasta llegar al área de peligro, pero allí, entre que sus delanteros adolecen de poco remate y que la defensa del Valencia, aunque circunstancial está muy firme y segura, mueren sus intentos.

El Valencia se muestra, en cambio, peligroso en sus contraataques, por la clase individual de Waldo, Ribelles y Núñez. En el minuto 42 Fícha, en un contraataque local, es derribado en el área por Iturriaga. El árbitro señala penalty y se produce una ruidosa protesta del público, que estima excesivo el castigo. Lo ejecuta Ribelles y detiene Carmelo, que es objeto de una gran ovación.

En la segunda parte, a los 10 minutos, arranca Piquer por la derecha y centra sobre puerta; Carmelo llega a detener, pero se le escapa la pelota y Héctor Núñez, sin dificultad, marca el primero. Poco después Núñez vuelve a marcar, en jugada de Waldo, pero el árbitro no concede el gol por estar precedido de falta. A los 24 minutos, Ribelles saca un córner y Héctor Núñez, de cabeza, cruza a las mallas el balón y establece el 2-0.

Destacaron por los bilbaínos Carmelo, Iturriaga, Aguirre y Mauri. Y en el Valencia, el cuarteto defensivo, Ribelles y Robeto.—(ALFIL).

### VALLADOLID-R. MADRID, 4-2 (0-1)

VALLADOLID, 21.—Dirigió el encuentro, con algunas irregularidades que fueron protestadas, el colegiado señor González Echevarría.

VALLADOLID: Calvo; García, Verdugo, Pini, Pinto; Ramírez, Sanchis; Aramendo, Enderiz, Morollón, Rodilla, Molina.

MADRID: Vicente; Casado, Santamaría, Miera; Müller, Pachín; Tejada, Amancio, Di Stefano, Puskas, Gento.

Lleno impresionante, apreciándose una representación madrileña de cinco mil seguidores. Los jugadores llevan crespones negros por la muerte de Chus Herrera.

La victoria del equipo vallisoletano ha sido plenamente merecida. Los dos equipos realizaron un juego vistoso y de gran categoría, pero el Valladolid, con más juventud y una preparación física admirable, sometió a un dominio casi constante a sus contrarios. La emoción del público fué creciendo, por la marcha de un resultado impreciso, pues pese al claro dominio local, no podía desestimarse la peligrosidad de contraataques madridistas. Vicente y Calvo realizaron paradas magníficas. Pues los tiros a fuera fueron muchos y difíciles.

Ataca el Madrid de salida. Después se afirma el Valladolid y se adelanta en la iniciativa del juego. El portero madrileño libra un tanto que ya se cantaba en los graderíos, arrebatando de los pies a Rodilla el balón. La presión local se acentúa; el Madrid juega tranquilo. Cuando faltan dos minutos para el descanso, Gento entrega a Puskas, quien, sobre la marcha, a un metro fusila el primer gol.

En la continuación, se registra presión inicial del Madrid, bien contenida por la defensa local. A los dos minutos se saca un córner contra el Madrid, y, entre un bloque de jugadores, Enderiz establece el empate. Falta contra el Valladolid, que saca Puskas, pasando la pelota como un cañonazo hasta la red, por entre la línea de jugadores. El tanto anima a los locales, que se lan-

zan a una fuerte ofensiva. A los 21 minutos, a centro de Morollón, Rodilla consigue el empate a dos. A partir de este momento, domina abrumadora el Valladolid. A los 29 minutos, Vicente pierde la pelota en un saque de esquina, y Molina, muy oportuno, marca el tercero. Falta apenas un minuto cuando Morollón se interna, venciendo la oposición contraria, cede a Molina, en buena posición, y éste bate a Vicente de tiro fuerte y muy colocado.

Destacaron por el Valladolid, todos sin excepción. Por el Madrid, Vicente, Casado, Santamaría, y en la primera parte, Puskas, Amancio y Gento.—(ALFIL).

### OVIEDO - BETIS, 4-3 (3-2)

OVIEDO, 21.—Los jugadores de ambos equipos saltan al campo con lazos negros por la muerte de Chus Herrera, y se reza un padrenuestro.

Actuación regular del colegiado señor Simó Fiol.

OVIEDO: Alarcía; Toni, Alvarez, Marigil; Azueta, Paquito; Girón, Jo-

A los 8 minutos de la segunda mitad, Luis avanza y tira sobre la marcha, estableciendo el empate a tres. El Oviedo sigue atacando con entusiasmo, apoyado en los puntales del equipo, Toni, Sánchez-Lage y Paquito. A los 35 minutos, en un fuerte ataque ovetense, José María, a pase de Sánchez-Lage, marcó el cuarto gol, que sería el de la victoria local.

Los mejores del Oviedo, los ya mencionados Sánchez-Lage, Paquito y Girón, y por el Betis, Luis, Areta y Senekovich.—(ALFIL).

### ZARAGOZA - CORDOBA, 1-3 (1-1)

ZARAGOZA, 21.—ZARAGOZA: Vissa; Reija, Santamaría, Zubiarre; Isasi, González; Miguel, Duca, Villa, Marcelino, Seminario.

CORDOBA: Benegas; Simonet, Miragorance, Navarro; Martínez, Costa; Ríaji, Juan, Soler, Marañón, Homar.

Nirigió el colegiado Ruiz Quel, que tuvo una regular actuación.

Mal partido del Zaragoza con pésima actuación de la línea defensiva que

## MOBYLETTE G. A. C.

Nuevos modelos  
**CICLOS LOBON**  
FEIJOO, 5 — Teléfono 28406

**Tinte RAMA**  
Llame al teléfono **33-0-40** y pasaremos a recoger y entregaremos sus prendas a domicilio

### AT. MADRID - OSASUNA, 3-0 (1-0)

MADRID, 21.—El señor Morella actuó de forma bastante deficiente.

ATLETICO: Madinabeytia; Rodríguez, Callejo, Calleja; Ramiro, Glaría; Jones, Ribes, Medina, Adelardo, Collar.

OSASUNA: Justo; Monte, Zamacoña, Resqui; Parcó, Carlos; Serena, Hormachea, Chapela, Iznaola, Ribada.

Desde el primer momento, el Osasuna se lanzó a un juego de ataque, con gran brío y velocidad, obligando a las líneas de cobertura locales a cerrar huecos. En uno de los acosos osasunistas, Calleja tiene que retrasarse a su portero y lo hace tan precipitadamente que la pelota toza el larguero y va fuera. A los 35 minutos, como consecuencia del fútbol rápido y viril que practican ambos conjuntos, Resqui en un choque se lesiona y tiene que abandonar el terreno de juego.

A los 36 minutos en una jugada por la derecha centra Jones muy abierto, recoge Calleja que está adelantado y consigue el primer gol atlético.

En la continuación el Osasuna sigue con diez hombres.

A los 6 minutos, ahora con presión atlética, remata de cabeza Ramiro al fondo de la red.

Con dos a cero y diez jugadores el Osasuna, el partido queda resuelto, pues, además, la vanguardia osasunista muy rápida, carece de serenidad para ensayar el tiro con acierto.

A los 31 minutos Callejo al intentar cortar una peligrosa internada de Serena se lesiona y tiene que abandonar el terreno de juego.

A los 39 minutos Ribes con gran serenidad y después de cribar a varios contrarios, marca el tercer gol, que es muy aplaudido por su ejecución.

Destacaron por el Atlético, Adelardo, Ramiro y Collar junto con Glaría, y por el Osasuna su mejor hombre fue el central seguido de los dos exteriores.—(ALFIL).

### ELCHE - BARCELONA, 1-1 (1-1)

ELCHE, 21.—BARCELONA: Pesudo; Foncho, Rodri, Benítez; Gensana, Garay; Zaballa, Villaverde, Re, Fusté, Camps.

ELCHE: Pazos; Chanco, Iborra, Quirant; Ruiz, Rodri; Costa, Gargayo; Martínez, Romero, Pahuet.

El señor Plaza, estuvo regular. Se inicia el partido con abrumador dominio del Elche. A los 14 minutos Pahuet perdió una magnífica ocasión de marcar. El Elche, en los primeros treinta minutos, hizo un gran encuentro con intensos avances por parte de su vanguardia encontrándose con los cuatro defensas. A los 33 minutos se produce el primer gol. Gargayo centra y Romero remata muy fuerte y logró batir a Pesudo. Pero la alegría local duró solamente un minuto. A los 34 empataba el Barcelona en un tiro de Gensana, por bajo, desde lejos, que se coló por un ángulo sin que Pazos pudiera hacer nada por evitarlo. A los 35 minutos se lesionó Gargayo que jugó cojeando a lo largo del resto del encuentro.

En el segundo tiempo el Barcelona adelanta sus líneas. Su vanguardia crea momentos de peligro para la meta local. El Barcelona logra ahora nivelar el juego y domina en busca de la victoria. Ambos equipos se emplearon con mucho tesón y codicia en busca del triunfo pero ninguno consiguió ya hacer cambiar el tanteador.

Se distinguieron por el Barcelona Benítez, Garay y Fusté. Por el Elche todos brillaron por su entusiasmo y codicia y destacaron Chanco, Quirant, Ruiz, Costa y Pahuet.—(ALFIL).

**No le gusta su trabajo actual?**

En poco tiempo, sin necesidad de conocimientos especiales, puede Ud. cambiar de trabajo. Puede abrirse un nuevo camino que le proporcione un sueldo mayor, un trabajo agradable, las mejores colocaciones y empleos. Le ofrecemos una solución rápida, fácil y segura. Elija la rama que más le guste. Convírtase en un especialista, en un TECNICO DIPLOMADO en cualquiera de estos ramos, estudiando en su propia casa uno sólo hora diaria; las fichas y agradables lecciones ilustradas con innumerables dibujos y fotografías, del CURSO POR CORRESPONDENCIA que más le guste y le interese.

**Cursos MOTOR Y AUTOMOVIL**

- Mecánica de Automóviles 50 Pts. al mes
- Mecánica Diesel 50 Pts. al mes
- Técnicos en Motores 60 Pts. al mes
- Electricidad del Automóvil 50 Pts. al mes

**Cursos de ELECTRICIDAD**

- Instalador Electricista 50 Pts. al mes
- Montador Electricista 50 Pts. al mes
- Técnico Electricista 50 Pts. al mes
- Maestro Electricista 50 Pts. al mes

**Cursos de DIBUJO**

- Dibujante general 60 Pts. al mes
- Dibujo Artístico 50 Pts. al mes
- Dibujo Publicitario 70 Pts. al mes
- Dibujo Comercial 70 Pts. al mes
- Dibujo Humorístico 70 Pts. al mes
- Dibujo Figurines 50 Pts. al mes
- Técnico Rotulista 50 Pts. al mes
- Plinter Rotulista 50 Pts. al mes
- Dibujante de Muebles 60 Pts. al mes

**CONVENIOS ESPECIALES con EMPRESAS para la formación profesional de su personal.**

UN SIMPLE SELLO DE CORREOS y este cupón puede ser el principio de una vida mejor para Ud. y para los suyos. ¡Mándelo HOY MISMO, pues a nada se compromete!

Me interesa folleto de los Cursos:

DON \_\_\_\_\_

DOMICILIO \_\_\_\_\_

POBLACION \_\_\_\_\_

PROVINCIA \_\_\_\_\_

**CEAC**  
ARAGON, 472  
Dept. E7  
BARCELONA - 13

**CEAC** : ARAGON, 472 - Dept. E7. **BARCELONA - 13**

CENTRO DE FORMACION PROFESIONAL Y TECNICA POR CORREO

se Luis, Sánchez-Lage, Llvinho, José María.

BETIS: Corral; Colo, Ríos, Graú, Lasa, Martínez; Areta, Luis, Martín, Esperanza, Senekovich, Portilla.

Van transcurridos 10 minutos cuando Areta recibe un balón, corre hacia el área local y de fuerte chutazo marca el primer gol bético. Reacciona el Oviedo y Sánchez-Lage, recogiendo un balón de Paquito, tira sobre puerta, pero sale fuera. El Betis refuerza la defensa, lo que origina frecuentes barridos en su meta. A los 22 minutos, Paquito pasa Sánchez-Lage y éste a Girón, quien burla la salida de Corral y establece el empate a uno. A los 33 minutos, en una reacción sevillana, Luis, de tiro fuerte, marca el segundo para el Betis. A los 40 minutos, Girón recibe un pase adelantado, provoca la salida de Corral y marca el empate a dos. En el minuto 42, nuevo avance del Oviedo. Girón centra y Paquito, de cabeza, marca el tercero. Con este resultado se llega al descanso.

fué causa de los tres goles encajados por Visa. El Córdoba luchó con coraje y nobleza, defendiéndose bien en la línea de gol.

A los 17 minutos, un centro de Miguel le remata de cabeza Marcelino imparablemente consiguiendo el único tanto local. Sigue el dominio alterno y juego soso y monótono y a los 40 minutos Santamaría, solo en el área, intenta regatear al delantero centro cordobés que le arrebató la pelota, salva la entrada de Visa y establece el empate a uno.

Nada más reanudado el juego, Homar consigue el segundo tanto y tres minutos después, Homar pasa a Soler y éste logra el tercero. A los 40 minutos escapa Marcelino y es objeto de una falta por un defensa. Se castiga con penalty al Córdoba que lo tira Duca y lo para Benegas.

El público abroncó fuertemente a los jugadores y entrenador del Zaragoza al retirarse a los vestuarios.—(ALFIL).



*su presencia siempre agrada*

# ANIS DE LA ASTURIANA

# CONFECCIONES ELIAS

GABANES "LODEN" PARA CABALLERO Y CHICOS  
PANTALONES TERGAL --- AMERICANAS-SPORT  
SURTIDO Y PRECIOS COMO NADIE  
El Puerto EL FERROL

## 3-1 (2-1), signo de la victoria del Español sobre el Celta, en Sarriá

### Por lesión de Abásolo, los vigueses fueron sólo diez en el segundo tiempo

#### Crónica de Manuel Pulido

BARCELONA, 21.—(Especial para la HOJA DEL LUNES, por el crítico deportivo de la "Hoja del Lunes", de Barcelona).

El juego que se hace en segunda división es fuerte, duro y sin demasiados respetos para el físico del contrario. De esto se ha hablado mucho. Hoy, sobre el césped, pareció que se podría dar un mentís, debido a que eran dos equipos ex primera división los que se enfrentaban. Sin embargo, el juego empezó a ser pronto duro y de tarascadas, sin precisión en la jugada, pero yendo a todas. Es decir, se había sustituido el juego ligado y la belleza de las jugadas por una lucha sin tesson.

Empezó el partido con ataques del Español, que, debido a jugar en su campo y tener que puntuar, se lanzaba en busca del gol. El Celta jugaba a verlas venir, jugando, eso sí, mucho sobre el balón, fuerte y defendiéndolo, sin desperdiciar las oportunidades de contraatacar. El triunfo del Español tuvo mérito, porque el Celta fue un digno adversario. Demostró sobre todo en el segundo tiempo, precisamente cuando jugaba con sólo diez jugadores, por lesión de Abásolo, que llevaba buen fútbol en sus filas, y casi estuvo a punto de hacer buena la frase del infame y discutido Helenio Herrera, de que "se juega mejor con diez jugadores que con once".

El Celta tuvo el 2-1 en contra y estuvo a punto, en un par de jugadas, de empatar a dos. Sin embargo el Español, en tres jugadas rápidas y bien llevadas, amenazó fuerte a la portería del Celta, y en una de ellas, en un rebote, el balón fue al hombre libre, Paredes, que marcó el tercer gol y dejó ya el partido visto para sentencia. Sin embargo, el partido no fue fácil.

En el primer tiempo, el Español, como hemos dicho, salió al ataque y tuvo pronto su primer gol. Fue a los 7 minutos y medio. Una jugada de las de antes. Un saque de banda, lanzado sobre el interior izquierdo Idigoras, que, en posición de extremo derecho, profundizó sobre su banda y cuando estaba a unos metros del córner lanzó un centro sesgado y muy templado, al que acudieron el portero céltico y PAREDES, siendo éste más afortunado y, con la cabeza logró llevar el balón a las mallas. El Celta buscó el empate con peligrosidad, sobre todo por el ala derecha, y no tardó en conseguirlo. A los 12 minutos, en un fallo conjunto de la defensa local, que no acertó a despejar un saque de banda del Celta—obsérvese que al igual que en el gol del Español, un saque de banda bien sacado puede ser muy peligroso—, el balón fue a los dominios de Bartolí, que falló, acosado por ABASOLO, y éste, después de aprovechar el fallo del adversario, avanzó unos metros y lanzó un punterazo raso que se coló en la meta, ante la tardía estrada de López.

En el minuto 42 se produjo una jugada desgraciada por parte de la defensa del Celta, bien aprovechada por el Español. Boy, bien aprovechada por el Español. Boy, en posición de ariete, centró sobre puerta; rebotó la pelota en una defensa, que no pudo controlarla, y el mismo BOY remató por raso, logrando el 2-1. Con este resultado se llegó a Idescanso.

En el segundo tiempo, de salida, el Celta se lanzó a buscar el empate y tuvo sus buenos cinco minutos, en los que demostró que sabe jugar. Le faltó un poco más de acierto en los últimos metros y también algo de suerte. A los 6 minutos la desgracia para los vigueses se presentó en forma de lesión de Abásolo, que tuvo que retirarse. A partir de este momento el Celta siguió intentando hacer buen juego, pero le faltaba el hombre que lo finalizara, y el Español, dándose cuenta de su oportunidad, se lanzó una y otra vez al ataque, y así, en el minuto 22, una falta sacada por Santos dio lugar

a un semi-fallo de Cantero, acosado por Idigoras, y el balón, rebotado, fue a los pies de PAREDES, quien, sin dudar, remató fuerte a puerta vacía.

El Celta demostró sus posibilidades, basadas, sobre todo, en el contraataque. Formó una línea de cuatro defensas, con dos medios; los dos interiores, ligeramente retrasados en apoyo de la media, y adelante, tan solo el extremo Pintos y el ariete Gómez, en punta. Esto hubiera podido dar resultado, si Gómez hubiera hecho la mitad de lo que hizo Pintos, pero no fue así, y hubo poca artillería para

## Extraordinaria manifestación de duelo en el sepelio de Jesús Herrera, en Oviedo

OVIEDO, 21.—El acto de la conducción del cadáver del joven jugador de fútbol Jesús Herrera Alonso, fallecido ayer, a los 24 años, ha constituido una de las mayores manifestaciones de duelo que se recuerdan en Oviedo.

En una de las presidencias figuraban los directivos del Madrid, Sres. Calderón y Saporta, y en otra los del Oviedo y jugadores; entrenador del Betis y sus jugadores. Había más de 30 coronas.

El duelo familiar lo presidía el que fue gran jugador, Herrerita, padre del extinto, acompañado de sus hijos, hermanos del jugador. El paso de la comitiva hasta la iglesia de San Juan el Real, donde se rezó un responso, y luego hasta el Cementerio de San Salvador, fue presenciado por una gran multitud en medio de la mayor emoción. (ALFIL).

batir la meta defendida por López. Arbitró el balear Antonio Rigo, que tuvo una actuación bastante buena. Los equipos formaron así:  
ESPAÑOL: López; Barrera, Bartolí, Riera; Santos, Gatell; Boy, Barberá, Paredes, Idigoras, Domínguez.  
CELTA: Cantero; Quinocho, Lasheras, Herminio; Raba, Téllez; Pintos, Abásolo, Gómez, Viñas, Rori.

### EL SEÑOR D. ARTURO GALLEGO PARDO

(Profesor Mercantil - Agente Comercial Colegiado)  
Falleció el día de ayer, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.

D. E. P.  
Su viuda, doña Herminia López Castro; su hermana, Rosario; hermanos políticos, María y Felisa López Castro y Manuel Pérez Fernández; sobrinos, doña María Elena y don José Pardo López; don Marcial de Muslera y doña Nuria Vélez; sobrinos políticos, primos y demás familia,

SUPLICAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la conducción de su cadáver al cementerio católico, a las 17:30 horas del día de hoy, por cuyo favor les anticipan las más expresivas gracias.

Casa mortuoria: Avda. de Finisterre, 18-4.  
No se recibe duelo ni flores. Funeraria Varela

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

### CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA

PRIMERA DIVISION  
Málaga - DEPORTIVO, 1-0.  
Elche - Barcelona, 1-1.  
Valladolid - R. Madrid, 4-2.  
Oviedo - Betis, 4-3.  
Valencia - At. Bilbao, 2-0.  
Sevilla - Mallorca, 2-1 (jugado el sábado).  
At. Madrid - Osasuna, 3-0.  
Zaragoza - Córdoba, 1-3.

#### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.							
At. Madrid	6	4	2	0	16	6	10+4
R. Madrid	6	5	0	1	21	8	10+4
Barcelona	6	4	1	1	14	7	9+3
Valladolid	6	3	2	1	10	7	8+2
Valencia	6	4	0	2	11	8	8+2
Oviedo	6	4	0	2	12	13	8+2
Sevilla	6	3	1	2	11	9	7+1
Córdoba	6	3	1	2	7	7	7+1
Málaga	6	2	0	3	4	13	6
Zaragoza	6	2	0	4	12	11	4-2
Mallorca	6	1	2	3	8	8	4-2
At. Bilbao	6	2	0	4	8	11	4-2
Betis	6	1	1	4	10	13	3-3
Osasuna	6	1	1	4	7	12	3-3
DEPORTIVO	6	1	1	4	5	11	3-3
Elche	6	0	2	4	5	17	2-4

### SEGUNDA DIVISION

(Grupo primero)  
PONTEVEDRA - Langreo, 2-0  
Constancia - Salamanca, 0-0.  
At. Baleares - ORENSE, 0-2.  
Indauchu - R. Sociedad, 1-1.  
Basconia - Gijón, 1-0.  
Alavés - Burgos, 3-1.  
Sabadell - Santander, 4-4.  
Español - CELTA, 3-1.

#### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.							
PONTEVEDRA	6	5	1	0	10	4	11+5
Español	6	4	1	1	8	4	9+3
Gijón	6	4	0	2	10	3	8+2
R. Sociedad	6	3	2	1	15	10	8+2
Santander	6	2	4	0	8	6	8+2
Burgos	6	3	1	2	15	8	7+1
CELTA	6	3	1	2	10	7	7+1
ORENSE	6	3	1	2	8	9	7+1
Sabadell	6	2	2	2	13	6	6
Alavés	6	2	2	2	9	9	6
Salamanca	6	1	2	3	5	8	4-2
Indauchu	6	0	4	2	1	6	4-2
Constancia	6	1	1	4	6	9	3-3
At. Baleares	6	1	1	4	6	12	3-3
Basconia	6	1	1	4	3	12	3-3
Langreo	6	1	0	5	2	9	2-4

### (Grupo segundo)

Las Palmas - Levante, 1-0.  
Melilla - Tenerife, 2-2.  
Jaén - Eldense, 3-0.  
Cartagena - Granada, 1-1.  
San Fernando - Murcia, 0-1.  
Plus Ultra - Cádiz, 3-0.  
Sevilla At. - Huelva, 0-1 (jugado el sábado).  
Mestalla - Hércules, 4-4 (jugado el sábado).

#### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.							
Huelva	6	4	2	0	17	3	10+4
Cádiz	6	5	0	1	12	7	10+4
Granada	6	4	1	1	8	2	9+3
Murcia	6	4	1	1	8	3	9+3
Hércules	6	3	2	1	14	10	8+2
Levante	5	2	2	1	6	4	6+2
Tenerife	6	2	2	2	8	8	6
Las Palmas	6	3	0	3	4	7	6
Eldense	6	2	1	3	11	11	5-1
Plus Ultra	6	2	1	3	5	5	5-1
Jaén	6	1	2	3	5	5	4-2
Melilla	5	1	2	2	5	7	4-2
Cartagena	6	1	2	3	6	10	4-2
Mestalla	6	0	3	3	6	13	3-3
S. Fernando	6	1	1	4	6	19	3-3
Sevilla At.	6	1	0	5	7	14	2-4

### TERCERA DIVISION

(Grupo primero)  
Corujo - Fox, 3-0.  
Vivero - Alondras, 5-1.  
Lugo - Zeltia, 4-1.  
Turista - Arsenal, 2-1.  
FABRIL - Gran Peña, 4-1.  
Ferrol - Lemos, 3-0.  
Couto - Arosa, 4-1.  
Buei - Marín, 2-0.

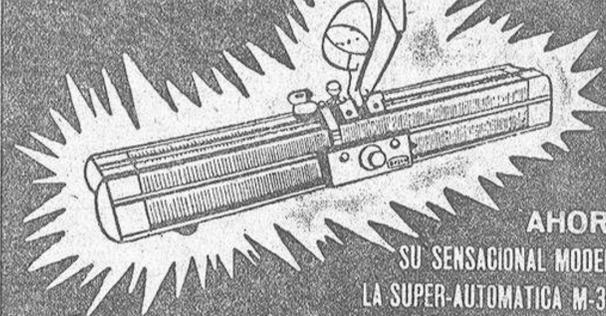
#### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.							
Lugo	6	5	1	0	11	3	11+5
Couto	6	4	2	0	11	3	10+4
Corujo	6	4	1	1	14	8	9+3
Ferrol	6	3	2	1	17	6	8+2
Alondras	6	4	0	2	16	11	8+2
Turista	6	3	2	1	7	5	8+2
Arosa	6	3	1	2	11	9	7+1
Arsenal	6	3	0	3	12	7	6
FABRIL	6	3	0	3	10	8	6
Buei	6	2	1	3	4	12	5-1
Gran Peña	6	2	0	4	9	9	4-2
Zeltia	6	2	0	4	12	18	4-2
Lemos	6	1	2	3	5	10	4-2
Vivero	6	1	1	4	7	18	3-3
Marín	6	0	2	4	3	10	2-4
Fox	6	0	1	5	4	16	1-5

## GAÑE DINERO EN SU PROPIO HOGAR CON LAS MAQUINAS DE TRICOTAR



Totalmente importadas de Suiza  
Enteramente metálicas



AHORA SU SENSACIONAL MODELO: LA SUPER-AUTOMATICA M-360

con su asombroso sistema de ZIG ZAG (raqueado) y de recogida automática de agujas, ejecuta con simplicidad y RAPIDEZ inigualables, absolutamente todos los puntos, con todos los hilos: LANA desde DOS cabos, nylon, rafia, algodón, LANA SPORT, etc

GRANDES FACILIDADES DE PAGO



EN LA CORUÑA: INDUSTRIAS MIRANDA Y G. DEL VALLE  
Marcial del Adalid, 2 y 4

Necesitamos representantes exclusivos con establecimiento comercial para pueblos o zonas importantes de la provincia de LUGO

## MALAGA - DEPORTIVO

(VIENE DE LA PLANA TRES)

un jugador inteligente y hábil, bien apoyado por el moreno Ben Barek. La defensa cumplió sin complicaciones, pues las que podía proovear Veloso, por ejemplo, las superó sin dificultades el central Vázquez.

El árbitro, señor Saz, cumplió con objetividad y sin problemas, pues tampoco los jugadores se los proporcio-

naron, ya que el encuentro no fue duro en ningún momento, pese a lo propicio que para ello era lo incierto del resultado.

Los equipos presentaron las siguientes alineaciones:  
MALAGA: Lasheras; Calixto, Vázquez, Portalés; Ben Barek, Sando; Bruna, Pipi, Mendi, Ríos, Gijón.

DEPORTIVO: Betancort; Miche, Pegaso, Domínguez; Antonio Ruiz, Aurre; Jaime Blanco, Escolá, Veloso, Miguel, Vives.

## Funeraria EL BUEN JESUS

PLAZA DE ESPAÑA, 32. TELEFONO 25785  
SERVICIO PERMANENTE

## PISOS MAGNIFICOS

3-4-5-6 y 7 habitaciones, exteriores, mas servicios, en el Barrio de nueva construcción mejor situado de MADRID: La AMPLIACION del BARRIO de la CONCEPCION 37.000 ptas. de entrada única + 29.000 ptas. aplazadas. Resto del precio 946 ptas. al mes durante 10 años.

PISOS confortables en MADRID en el BARRIO del PILAR 10.000 ptas. de entrada única + 9.000 ptas. aplazadas. Resto del precio 676 ptas. al mes durante 10 años.

EXCELENTE INVERSION DE CAPITAL: 20% NETO alquilando a su RENTA LEGAL los pisos adquiridos.

INFORMACION Y CORRESPONDENCIA JOSE BANUS, S. A. EMPRESA CONSTRUCTORA Monte Esquinza, 6 - Tel. 2 24 86 35. MADRID

## CERVEZA

# San Miguel



DE CALIDAD Y FAMA MUNDIAL



Distribuidor para La Coruña y Lugo: SECUNDINO ALVAREZ TOME. Juan Florez, 31. Teléfono 1949. LA CORUÑA.

HOCKEY SOBRE PATINES

El equipo español campeón europeo de juveniles

MADRID, 21.—El equipo español de juveniles se ha clasificado campeón del mundo de juveniles, tras vencer al conjunto holandés, esta mañana, en el Palacio de los Deportes, por 5-0. El equipo portugués, después de su derrota ante el cuadro alemán y de su empate con el holandés, quedó prácticamente sin posibilidades para optar al título, y fué el cuadro de su tradición y encañado rival en esta modalidad, España, el que se alzó brillantemente con un título, para el que hizo más méritos que el resto de los conjuntos, ante los cuales no conoció la derrota. A Portugal de nada le valió obtener hoy frente a Inglaterra la victoria más abultada del torneo: 15-0, y tiene que contentarse con un tercer puesto, ya que Alemania, vencedora de Bélgica hoy, 3-2, se proclama subcampeona.

TERCERA DIVISION

No por blanquiazul, el Fabril, vencedor ayer del Gran Peña, 4-1 (3-1), semejaba un equipo renovado

Dos tantos de Chas, otros dos de Chas II, y uno de Valverde al ejecutar un penal

Gran partido del Lugo, que derrotó a Zeltia por 4-1 (1-0)

CRONICA DE MARATHON

ESTADIO MUNICIPAL DE RIAZO. COMPETICION NACIONAL DE LIGA. TERCERA DIVISION. EQUIPO ARBITRAL del Colegio de Galicia: Don Juan Adeliño y señores Moreda y Serrano. FABRIL DEPORTIVO, CLUB DE FUTBOL, de La Coruña: Mato; Cuco, Julián; Mancebo, Sanmartín, Graña; Bullo, José Luis, Chas, Chas II, Gondel.

Fabril por la simple razón de que sus futbolistas estuvieron en vena de hacerlo bien, y lo hicieron. Igual lo hubieran hecho de haber salido como siempre, rayados de azul y grana, y hasta ese atisbo de alegría, sin precedentes, que tuvo su fútbol de ayer no se debió a la claridad colorista de las camisetas sino a la inspiración contagiosa que animó al conjunto. Ahora bien, no por ello es rechazable la suposición de que los fabriles, al verse uniformados de colores más "optimistas", se sintiesen instintivamente iluminados por un poder infuso. Mas este poder infuso, si existió, la verdad es

ver jugar, sobre todo cuando su estilo de actuar en el campo no entorpece la ocasión brillante del adversario. Fue dominado mayormente por el Fabril pero nunca estuvo embotellado y realizó bastantes avances, si bien deficientemente coronados por los encargados de rematarlos. Fue Gradín el único que consumió un acertado cañonazo, precisamente el que dio a Mato la ocasión de su mayor lucimiento.

Y después de consignar que el señor Adeliño fue un árbitro característicamente coruñés, es decir, favorecedor del forastero, interesa al firmante dejar constancia de su personal opinión sobre los facciosos.

Es posible que a la hora de teclear esta crónica, la junta directiva del Real Club haya adoptado el terminante acuerdo que conviene a las actitudes de rebeldía, mas sea cual fuere su resolución, y haya o no habido junta para resolver el conflicto, es necesario proclamar que la actitud de los facciosos, además de anticorruñesa, antideportivista y antipopular, es insensata para ellos mismos. El que unos jugadores de primera división sean cedidos temporalmente a un club de tercera no es desdoro alguno. Permanecer en el ostracismo de una "actividad" limitada a los partidos de entrenamiento a puertas cerradas, es suicida: se pierde la plenitud de forma, de facultades, de estilo de jugar y hasta de moral. Pasar ahora al Fabril y elevarlo de clase y potencialidad es mantener ese plenitud, estar siempre a punto para un requerimiento de urgencia del Real Club y contribuir a un posible--y hoy necesario--ascenso a la segunda división, proeza que honraría y beneficiaría, por igual, al Fabril y a cada uno de sus jugadores.

CORUJO - FOZ, 3-0 (1-0)

VIGO, 27.—En el campo del Bao hubo regular asistencia de público en una tarde de niebla. El partido a tono con el día: gris, soso y aburrido. Lo más destacable del Foz, la deportividad y entusiasmo de sus componentes, entre los que hay jóvenes bastante prometedores para el fútbol lucense.

Al descanso se llegó con un gol a cero favorable a los locales, tanto marcado por Genio.

En la segunda parte Señora y Ferreira, el primero de tiro desde lejos y el otro en remate de cerca, consiguieron los otros dos goles de los locales, cuya actuación fué deficiente en líneas generales.—S. U.

BUEU - MARIN, 2-0 (1-0)

BUEU, 21. — BUEU: Montero; Guillén, Joaquín, Luis; José María, Dávila; Ricardo, Gariñanes, Berto, Calucas, Ito.

MARIN: Rafa; Rivero, Chuco, Quinteiro; Elorrieta, Albino; Suso, Chano, Carballiñes, Caeiro, Asturiano.

Arbitró Lomba, de Vigo. Antes de comenzar fué entregado un banderín al Marin como recuerdo de su primera visita oficial a Bueu.

Gariñanes marcó los dos goles del partido. El primero a los 4 minutos, en jugada de Berto. A los 19 minutos, Guillén salvó un gol, a puerta batida, para el Bueu. En la segunda parte, a los 9 minutos, Gariñanes se internó y de disparo imparable obtuvo el segundo gol.

En el primer tiempo se produjeron situaciones alternas de peligro, con mayor presión y peligro por parte del Bueu. En la segunda parte decayó la calidad del juego, sobre todo por parte del Marin, que careció de hombre ordenador en el centro del campo. La victoria del Bueu fué justa.

BALINO.

VIVERO - ALONDRAS, 5-1 (3-0)

VIVERO, 21. — El renovado Vivero venció mercedamente en Cantarrana merced a su entusiasmo, a su dedicación plena a lo largo del encuentro, frente a un conjunto que no desmereció lo más mínimo su actual clasificación.

Por el Vivero todos estuvieron a la misma altura en este gran choque que devuelve las esperanzas que la afición tenía perdidas, dados los últimos resultados negativos.

Los goles fueron todos de gran factura y logrados por Julio, a los 10 minutos; por Iván, a los 35, y por Julio, a los 45, de penal.

En la segunda parte, a los 17 minutos, Iván logra el cuarto, y a los 29, Dictivo obtiene el último de los locales.

Cuando faltaban cuatro minutos para concluir el encuentro, Lago consiguió el único gol del Alondras.

Arbitró bien y sin dificultades el ferrolano señor Díaz Rodríguez.

GUERREIRO.

TURISTA - ARSENAL, 2-1 (1-0)

VIGO, 21. — Partido entretenido y disputado, sobre todo en la primera parte. La lucha satisfizo a los espectadores de Barreiro.

A los 17 minutos, el Turista logra su primer gol, por medio de Cid, en ti-

LLAME AL TELEFONO

27929

- y -

TINTORERIA

LOS MIL COLORES

Le servirá en el momento

Dr. A. Gutiérrez Moyano

ALERGIAS Asma, Colitis, Eczemas, Urticaria, Reumatismo, Tuberculosis, DIABETES D. 12 a 2 y de 5 a 7 UANA DE V. OJA 12

ro desde fuera del área que sorprende al portero ferrolano.

En la segunda parte, a los 16 minutos, empató el Arsenal, por mediación de Barros, interior izquierdo, en remate de cabeza, desde cerca, a pase de su extremo.

A partir de este momento el once ferrolano jugó a defender la igualdad, con una defensiva bien dispuesta. Y a punto estuvo de darle un resultado positivo. Pero, faltaba ya sólo un minuto cuando Chas avanza por su lado y cede a Moncho, que, muy oportuno, logra el gol de la victoria local.

Por el Arsenal destacaron, sobre todos, el portero Nando y el defensa Ricoy. Por el Turista, la actuación de los volantes, primordialmente.

Arbitró, sin complicaciones, Fandiño, S. U.

COUTO - AROSA, 4-1 (0-1)

ORENSE, 21.—La primera parte de este encuentro jugado en el Estadio José Antonio, bajo las órdenes del señor Díaz Edreira, concluyó con ventaja de los visitantes, por gol obtenido a los cinco minutos por Alcalde, que tuvo muchas facilidades por la inhibición de la defensa local.

Este gol se acusó notablemente en el rendimiento del Couto, que presionó mucho durante el resto de esta parte, pero sin resultado positivo.

En la continuación del dominio local es abrumador. A los 10 minutos, Sarnada de Chas, al que le comete penalty el defensa central, Celso transforma la falta.

A los 26 minutos nuevo castigo máximo que da origen a poner el marcador en dos-uno favorable a los orensanos.

En el último cuarto de hora continúa el abrumador asedio a la meta del Arosa y a los 32 minutos, Zas, tras bonita jugada personal, obtiene un nuevo gol, que había de ser incrementado con otro de Seara, tres minutos después.

Victoria merecida del Couto frente a un Arosa que estuvo muy bien en el primer tiempo conducido por el veterano Pirelo.—ARQUERO.

LUGO - ZELTIA, 4-1 (1-0)

LUGO, 21.—El Lugo ha cuajado por fin el partido que la afición esperaba. La inclusión de Tarro en el centro del ataque dió a éste la peligrosidad de que venía careciendo. Por otra parte la presentación de Bolita, cedido por el Pontevedra, y actuando junto al formidable ariete lucense, fué asimismo muy afortunado. Salvo Villar, que tuvo una primera parte poco lucida para enmendarse en la segunda, absolutamente todo el equipo realizó un gran encuentro, y su victoria debió haber sido más amplia porque fué mucho lo que se tiró a gol. Claro que el portero del Zeltia tuvo una tarde extraordinaria.

A los 5 minutos un centro de José María hace entrar a Tarro al remate, desplazando el guardameta al jugador en su intento de cabecear y dejando la pelota en poder de BOLITA, que marcó el primero. En la segunda parte, a los 7 minutos, pasa Tarro a Bolita que tira a media vuelta rechazando el portero. Recoge BOLITA con el cuerpo y marca el segundo. A los 27 minutos Tarro hace un impresionante pase a LUIS quien, sobre la marcha, tira esquinado y marca el tercero. A los 34 minutos, otro pase medido de Tarro a José María con centro de éste que Tarro intenta cabecear, el portero rechaza y VILLAR, de cabeza, marca el cuarto. Finalmente, a los 40 minutos, una mala inteligencia de la defensa local da lugar a que MINO pase sobre la puerta, la pelota da en las piernas de Sampedro, varía la trayectoria, descoloca al portero y es el gol forastero.

El Lugo dominó abrumadoramente en los dos tiempos, y aunque todo el equipo hizo un partido extraordinario hay que destacar sobre todos a Tarro, el mejor de los 22, seguido de Pestaña, Luis, José María y Bolita. El público que abarrotaba el Estadio "Ángel Carro", salió muy satisfecho de este partido en el que el Lugo puso de relieve que cada vez va acoplándose más y mejor y que posee, sin duda, el mejor equipo del grupo.

El árbitro, señor López Rodríguez, de La Coruña, tuvo algunos errores pero sin influir en el resultado. Por el Zeltia destacaron Chichi y Rubines.

LUGO: Polaco; Casanova, Sampedro, Pestaña; Artime, Morado; José María, Villar, Tarro, Bolita, Luis.

ZELTIA: Chichi; Mino, Santiago, Rique; Pintos II, Mitó; Sousa, Rubines, Gavi, Toni, Reté.—DARDO.

EN EL OTOÑO

Las cigüeñas emigran...

LLEGAN la GRIPE el CATARRO la SINUSITIS los ENFRIAMIENTOS

EVITE ESE TEMOR

Se lo permite

DESENFRIOL

Siempre vence y vence bien

Bastan unas pastillas, fáciles de ingerir, y... ¡VICTORIA!

El antigripal que garantizan 500 millones de consumidores

"C. S. 18747"



Frente al Baleares el Orense obtiene dos puntos: 0-2

El defensa isleño padeció fractura de clavícula

FALMA DE MALLORCA, 21.—Atenciones:

BALBAIRES: Mambrilla; Guillamón, Pastor, Cladera; Uría, Félix I; Romero II, Pachi, Palacos, Fuertes, Czoca.

ORENSE: Ibarreche; Garbayo, Battalla, Ortuza; Gutiérrez, Bouzo; Chanchó, Castro, Macario, Angel, Malet.

Arbitró el señor Prats, que cumplió. A los 27 minutos de la primera parte y a consecuencia de un choque fortuito con Chanchó, el defensa izquierdo local Gladera sufrió fractura de la clavícula izquierda.

A los 44 minutos, después de una serie de rechaces de la defensa mallorquina, el medio orensano Gouzo, de un tiro raso, logra el primer gol, y a los 21 minutos de la segunda mitad, en una jugada ligada de toda el ala derecha, el delantero Castro consigue el segundo gol.

La victoria del Orense hay que considerarla merecida, porque tanto a la ofensiva como a la defensiva fué mejor en todos los terrenos que el Baleares, que jugó mal, no pudiendo superar la inferioridad numérica, derivada de la lesión de Cladera.

El Orense jugó con entusiasmo y clase, y todos sus hombres colaboraron eficientemente a la obtención de la brillante victoria.—(ALFEL).

CLUB GRAN PEÑA, de Vigo: Acuña; Parolo, Rubio; Chantada, Alejandro, Morales; Púcho, Chamorro, Gradín, Ruiz, Valverde.

TANTOS: Fabril, 4 (Chas, 2; Chas II, 2); Gran Peña, 1 (Valverde).

SAQUES DE ANGULO: Fabril, 4 y 2=6; Gran Peña, 1 y 4=5.

AMBIENTE: Verano puro: ni una nube, ni un aliento de brisa, ni un soplo de fresco... Y los dos centenares de apasionados habituales. Aplausos al Gran Peña, en su saludo circular, y más aplausos al Fabril, que aparece vestido de azul y blanco.

PRIMER TIEMPO. — Saca el Gran Peña con el sol de cara.

Minuto 6: Marca CHAS II en un buen ataque del Fabril. Minuto 14: Penal contra el Fabril. Lo ejecuta VALVERDE y bate a Mato.

Minuto 24: Golpe indirecto en el área viguesa: el disparo de Chas sale próximo al larguero de la puerta de Acuña.

Minuto 28: Centro de Bullo y magnífico testarazo de Chas, que vale el segundo gol coruñés. Minuto 37: Avanza el Fabril por el centro, y CHAS II, en un esfuerzo "in extremis" salvando la salida de Acuña, marca el tercero.

SEGUNDO TIEMPO.—El ala izquierda del Fabril se intercambia: Gondel, interior; Chas II, extremo. Minuto 32: Gran jugada individual de CHAS por el centro, hasta con un malabarístico tacaño previo, para disparar serenamente un tiro raso que es el cuarto tanto del Fabril.

A la salida de los beligerantes, hay aplausos para los fabriles. Suponer --y lo suponen tantos!-- que el buen partido que el Fabril realizó ayer en el Estadio se debe al cambio de colores y a la prolongación de su razón social, es presunción que merece a sonrisa burlesca. Jugó bien el

que fue desleal a defensas y medios, pues, solamente iluminó a los delanteros. Y en esto hubo su parte de prodigio, pues resulta muy difícil justificar cómo los del quinteto jugaron tan bien careciendo del apoyo y la colaboración de la gente de atrás. Y aquí viene de molde hacer la destacada mención de Chas --el primero y más antiguo de los tres Chas de este Fabril--, que en la primera parte, abandonando la tradicional misión del delantero centro, se replegó a una posición de interior, para crear juego y ofrecérselo a sus compañeros de línea, no sin intentar la ofensiva y el remate personales, como en la ocasión en que, saltando a la caza de un balón centrado por Bullo, lo amartilló con la cabeza para marcar un gol de aquellos característicos de los delanteros de la "belle époque". Luego, en la segunda parte, con la ventaja de dos tantos, Chas se quedó en su sitio de vanguardia y, sin olvidar la ayuda a los colegas, consumió otro gol, muy personal y muy de maestro. Fue la gran figura del Fabril y la gran figura del encuentro.

Y a la izquierda de Chas, ala nueva, muy superior a la precedente: Chas II y Gondel. Dos rapaces de mucha movilidad y buen nervio que vienen a darle al Fabril un "aire" que el equipo necesitaba más que el consabido pan. Faltaba Beci, buen interior, y habrá que ver la manera de acoplar a los tres en una línea a la que le vendría pero que muy bien dos de esos futbolistas facciosos del Real Club. La gente de atrás del Fabril, que no se distinguió por sus aciertos, se salvó gracias a la inferior calidad y a la nobleza de los peñistas. Entresaquemos a Mato, que, no muy "trabajado" por los delanteros olivicos, realizó, no obstante, una parada con mucho estilo de guardameta prometedor.

Con gente joven, muy entusiasta, bastante rápida, recia y al mismo tiempo noble, el Gran Peña forma un equipo simplemente discreto, grato de

ACTUALIDAD DEPORTIVISTA

El complejo de inferioridad de los blanquiazules. Incomprensible actitud de los deportivistas que precisa el Fabril

Escribe FRANJILLA

La nueva derrota del equipo blanquiazul ocurrida ayer en Málaga, su penúltimo puesto en la tabla de clasificación y, quizá, lo que aún es más significativo, la contumaz táctica de actuar con sólo dos o tres delanteros, obliga a empezar a pensar seriamente en el porvenir del once coruñés, sobre el que nos las prometíamos tan felices, para no llegar a situaciones irremediables que sólo sirven para que se pierda la cabeza y se acuda "in extremis" a remedios heroicos, casi siempre inútiles y, además, costosísimos.

Particularmente considero que el Deportivo tiene en su plantilla jugadores capaces de componer un conjunto más pujante que el de los últimos partidos, aunque esté falto, sobre todo, de un buen interior --pero interior de verdad-- que cree juego y ayude a rematar el que puedan crear los demás.

Pero, con todo, repito, el mal deportivista radica, a mi juicio, en ese afán de Rabassa --al igual que de los actuales entrenadores de todo el orbe-- de complicar el fútbol con los que ellos consideran poco menos que maquiavélicos dispositivos tácticos, olvidando que es mucho más simplista de lo que se empeñan en demostrar quienes tratan de mantener ese fabuloso mercado que en torno a él se ha creado. ¡Para luego decir que se ha perdido un partido por "hacer caso a la afición que pedía juego de ataque"!

Cuando el Real Madrid alcanzó cinco veces seguidas el campeonato europeo, lo lograba principalmente porque contaba con un equipo de verdadera categoría, en el que la preparación física, la calidad técnica y la velocidad de sus hombres, brillaba sobre todo otro factor, y al que no había sistemas tácticos contrarios que cerraran el paso.

No quiere esto decir que propugne la vuelta a aquellos tiempos prehistóricos del "a mí que los arrollo", pero sí, en cambio, combato esa labor de laboratorio, de "libro", tan rígida, al mismo tiempo, que ni las más inesperadas incidencias de un partido altera, olvidando que la estrategia exige, precisamente, agilidad mental, intuición, para variar sobre la marcha cualquier preconcebido plan que, aún admitiendo bien elaborado, pueda resultar inadecuado en un momento determinado de la lucha.

En fin, el Deportivo, sea cual sea la valía de su oponente de turno, viene colocando sus hombres en todos los partidos --lejos y fuera de Riazor-- en la misma forma. Anunciando un complejo de inferioridad que, más que cautelosa medida ante un adversario poderoso, es táctica capaz de desilusionar al jugador o aficionado más comedido.

Y por si fuera poco --ya lo advertí tras los partidos iniciales de Ribadeo y el Ferrol-- hasta esos dispositivos exageradamente defensivos que se plantean con claro desacierto posicional, al faltar el necesario escalonamiento de hombres y líneas, no sólo para facilitar el contraataque, sino para impedir esos vacíos enormes por los que el contrario se filtra a sus anchas, y se erige en dueño y señor de la zona desde la que se ejerce el verdadero mando de un partido.

Creo, pues, que el preparador deportivista deberá meditar sobre esto y revisar sus métodos de pelea, porque hasta ahora los resultados y las actuaciones blanquiazules pregonan que los puestos en práctica no dan fruto. Y volver a la única formación razonable sin más experimentos sobre los dos delanteros centro --que no hay modo de ayudar-- ni más correcciones disciplinarias a base de reducir la eficacia del equipo, cuando a su alcance tiene otras que posiblemente hacen mayor "pupa" a los sancionados, y no perjudican al once.

Es tiempo de corregir los errores sin esperar a que la saga apriete tanto al cuello que reste luz a la mente. Pero algo habrá que hacer para cortar una racha que lleva trazas de hacerse crónica...

LOS JUGADORES DEPORTIVISTAS Y EL FABRIL

También creo que la Directiva de nuestro primer Club debe adoptar energéticas medidas ante esa auténtica rebeldía de algunos de sus jugadores, negándose a reforzar las filas del Fabril Deportivo para que éste y su Club protector puedan alcanzar la meta anhelada por ambos del ascenso a Segunda.

En verdad que no es fácil de explicar esa actitud, porque esos jugadores no sólo no pierden nada con actuar en el Tercera coruñés, sino que, en cambio, logran el palpable beneficio de mantenerse en forma para poder ser utilizados por el propio Deportivo si en un momento determinado los precisa,

y logran, igualmente, ser observados por los técnicos mucho mejor que en los encuentros de preparación.

¿No será, por lo tanto, que lo que temen es que pueda descubrirse que carecen de esa valía de que blasonan, y que prefieren continuar "tapados" por la inactividad, pensando en renovaciones futuras de contrato amparados en la incertidumbre, respecto a sus reales posibilidades, derivada de la misma?

Pero, sea lo que sea la causa de esa actitud, la considero verdaderamente intolerable, desde el momento en que el Fabril ha pasado a depender, como ahora, del Deportivo. Y una rebeldía de ese tipo no puede pasarse por alto, por lo menos para que los aficionados conozcan el "entusiasmo" de estos "pross" que estiman un desdoro vestir la camisa blanquiazul de los fabrilistas, sin haber demostrado, por cierto, mayores méritos, ni capacidad para empresas más fuertes.

Triunfal recorrido

(VIENE DE PRIMERA PLANA)

be, Bataipop y Moca, donde los homenajes populares se han multiplicado, advirtiéndose, una vez más, la vivacidad, el ingenio, la gracia y el españolismo de los niños de las escuelas, educados por profesores nativos, peninsulares y religiosos en las salubres dirigidas al ministro.

En Moca, el señor Carrero Blanco ha inaugurado escuelas para 65 niños y 70 niñas; en Saoribe contempló los planos de las viviendas que van a ser edificadas: treinta casas en Saoribe, 40 en Ruellehe, 30 en Basacato y 50 en Enkoeri. Recorrió las instalaciones del Observatorio Geofísico de Moca, situado en las laderas del volcán Bico, que dispone de una sección geomagnética y otra sísmológica. También visitó el hospital infantil, con sección de maternidad, establecido en el bonito valle de Moca. El señor Carrero Blanco presenció el desfile de la Guardia Territorial y recibió el homenaje de todos los pueblos del distrito y las cooperativas. Después estuvo en Sampka, donde visitó la exposición agrícola, y asistió a un festival deportivo en el Estadio de Santa Isabel. Por la noche ofreció una cena de despedida a las autoridades. (EFE).

ESCRITO DEL MINISTRO DEL EJERCITO

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 21.-El ministro del Ejército ha dirigido un escrito al general jefe de la Zona Aérea de Canarias y África Occidental, en el que dice lo siguiente:

"Al dejar de utilizar los servicios aéreos que han sido puestos a mi disposición, ruego a V. E. transmita mi felicitación más cordial a los jefes, oficiales, suboficiales y tropas a sus órdenes, con cuya eficaz colaboración me ha sido posible visitar hasta los más apartados puestos del territorio en el tiempo verdaderamente escaso con que contaba. Grande es mi satisfacción al haber podido apreciar en estas horas de convivencia, sus excelentes cualidades de los aviadores, puestas de manifiesto al superar adversas condiciones en que en ocasiones han desempeñado su cometido. Puede V. E. estar orgulloso de tener a sus órdenes personal tan entusiasta y preparado. El ministro del Ejército, Pablo Martín Alonso.-(CIFRA).

En Washington creen inminente...

(VIENE DE PRIMERA PLANA)

unas maniobras que se están llevando a cabo entre Los Cayos y Puerto Rico.-(EFE).

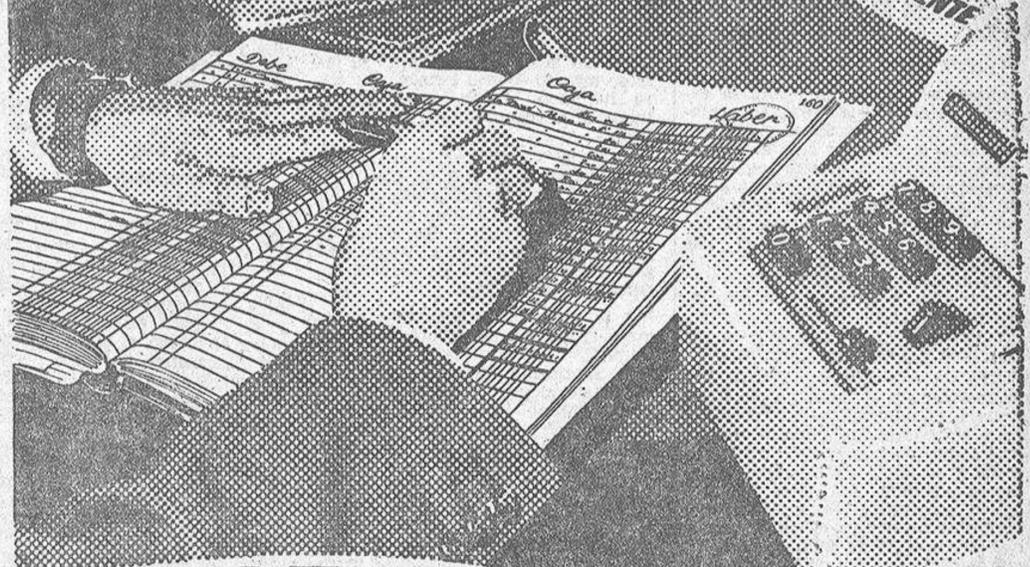
LOS JEFES DE E. M., REQUERIDOS PARA QUE NO SALGAN DE WASHINGTON

WASHINGTON, 21.-El diario "New York Times" informa que un representante del Departamento de Defensa declaró que los jefes del Estado Mayor Conjunto norteamericano han sido requeridos para que no abandonen Washington, al parecer debido a que "van a presentarse dificultades acerca del próximo presupuesto militar", pero todas las noticias y rumores que circulan sobre la enfermedad del Presidente como motivo de su repentino regreso se han visto anuladas por su médico, quien declaró que Kennedy se encuentra perfectamente.

Elo ha hecho aumentar la creencia de que son otros los motivos --y, al parecer, relacionados con un acontecimiento internacional de gran importancia-- que han provocado el regreso del Presidente.-(EFE).

.... POR CORRESPONDENCIA ....

LLEGAR A SER UN EXPERTO EN...



COMERCIO

- CONTABILIDAD
• ADMINISTRACION • CALCULO
• TRIBUTACION, ETC.

ES MUY FACIL

con la garantía del Centro de máximo prestigio

Table with 2 columns: Course name and description. Includes: INGLÉS, FRANCÉS, ALEMÁN, RUSO, LATIN, VASCUENCA, ESPERANTO, SOLFEO, ARMONIA, ACORDEON, GUITARRA, MECANOGRAFIA, TAQUIGRAFIA, CORRESPONSAL, AGENTE SEGUROS, REDACCION, SECRETARIADO, CULTURA GENERAL, ORTOGRAFIA, DIBUJO ARTISTICO, RADIOMONTADOR, TELEVISION, ELECTRONICA, BACHILLERATO, MAITRE D'HOTEL, JUDO JIU JITSU, CULTURA FISICA, CORTE Y CONFECCION.

Los cursos CCC no son como los demás... ¡son mucho mejores!

LOS CURSOS CCC CON DISCOS SE HALLAN TAMBIEN EN LOS BUENOS ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO

OBSEQUIAMOS

a los alumnos que se inscriban antes del 31 de diciembre con un ALBUM SONORIZADO de la nueva y ya famosa colección "España ¡qué bonita es!" (por el sonido y la imagen)

25 AÑOS DE EXPERIENCIA CCC 300.000 ALUMNOS Centro autorizado por el Ministerio de Educación Nacional

Form with fields: Nombre, Domicilio, Población, Provincia. Includes text: RELLENE, CORTE Y ENVIE ESTE CUPON. le remitiremos información gratis sobre el curso o cursos. CENTRO DE CULTURA POR CORRESPONDENCIA CCC. Garibay, 13 - Dpto. 9 - 111 SAN SEBASTIAN

Madrid, de domingo a domingo

Política social. - Periodistas de Honor. - El sorteo no gustó. - Puertas del "Metro". - Cine argentino.

Por FRANCISCO CASARES. "PARA el Gobierno --ha dicho el ministro de Trabajo-- la política social es una obsesión". Estas palabras confirman la idea y son señalamiento de la trayectoria, al servicio, una y otra, de la obra esencial de nuestro tiempo: la seguridad social. El señor Romeo Gorria se expresó en estos términos al recibir al Consejo de Administración del Instituto Nacional de Previsión. Declaró, también, que para el desarrollo de esa política, el Instituto constituye un eficaz instrumento que cuenta con su plena confianza. También ha tenido ocasión el ministro de Trabajo, de hacer una interesante glosa de la labor que su departamento realiza para cumplir los postulados de justicia social, en una visita que efectuó a la Asociación de la Prensa madrileña. Como días antes el ministro de Información y Turismo, el señor Romeo presidió una comida, al final de la cual expuso ante la Directiva de la entidad y los directores de periódicos y agencias, sus impresiones y proyectos.

Hubo una nota de evidente significado simbólico en el acto de inaugurar el nuevo curso de la Escuela Oficial de Periodismo, ceremonia solemne que presidió el ministro de Información: la entrega de los diplomas a los Periodistas de Honor. Al mismo tiempo, se iniciaba una etapa de estudio para los que aspiran a enrolarse en nuestra profesión y se renía homenaje a los que, en ella, han llegado a los máximos grados de veterania. Personalidades ilustres, como el Obispo de Málaga, Dr. Herrera Oria; el embajador, Aznar, los académicos Fernández Flórez y Fernández Almagro, y, junto a ellos, grandes periodistas que no han sido más que eso, con su vocación y su fidelidad al

oficio, como López Chavarrí --noventa años y más de sesenta en la misma redacción--, Juan Aparicio, Ismael Herraiz, Emilio Herrero y Joaquín Arrarás. El ministro subrayó la lección y ejemplo que esas figuras del periodismo representan. Fue, positivamente, un acierto, unir en la misma ceremonia, el saludo y aliento a los que llegan y el tributo de respeto y pleitesía a los que, todavía en sus gloriosas trincheras, siguen su cotidiano combatir, su admirable magisterio, enalteciendo la profesión.

Terminó el Congreso de Loterías. Ha sido importante y fecunda la reunión, en la que se estudiaron diversos temas relacionados con el sistema de sorteos en los países que tienen instituida la lotería y que tomaron parte en la asamblea. Como se sabe, coincidiendo con ella se ha ensayado en España, como posible reforma del mecanismo de la gran rifa nacional, un procedimiento que cambia fundamentalmente lo que ha sido larga tradición. En general, no ha gustado la innovación, acaso porque los españoles somos notoriamente apegados a lo viejo, a lo de siempre, o quizás por haber percibido la sensación de que el método ahora intentado favorece menos. A la gente le agrada que su número esté plasmado en la correspondiente bola, que puede salir del bombo como las demás. En rigor, la prueba no es del todo una novedad. Se hizo algo parecido en otra ocasión y tampoco satisfizo. Se vuelve al sistema normal y ya hay aviso y reclamo, en las expendedorías madrileñas, para el clásico sorteo de Navidad, que tantas ilusiones despierta y tan considerable número de desencantos produce.

Con el propósito de evitar accidentes que con frecuencia se registran, ha instalado la Compañía del "Me-

tro" unas puertas automáticas para el acceso a los andenes de las estaciones. Este procedimiento de contención para los viajeros que se precipitan en peligroso apresuramiento, con la intención de llegar lo antes posible a los vagones, se practica en el "Metro" de París, que es, de todos los ferrocarriles subterráneos, el que tiene más semejanza con el madrileño. Al llegar un tren a la estación se cierran las puertas. No pueden acceder al convoy más que quienes están ya en el andén, cuando aquél entra. Queda, así, conjurado el riesgo de los empujones, el tumulto, todo lo que egoísmos y prisas determinan. La iniciativa se ha ensayado en la estación de la Glorieta de Bilbao, y si C'a resultado, como es de esperar, se irá extendiendo a las demás de la red metropolitana.

Se ha celebrado en Madrid la Semana del Cine Argentino. Ha sido un éxito desde el punto de vista artístico y también por lo que ha servido para afianzar los vínculos de unión y amistad entre los dos países. La primera sesión estuvo dedicada, en su aspecto económico, a la humanitaria finalidad de cooperar a las ayudas dispuestas para los damnificados de la catástrofe de Barcelona. Se han exhibido muy notables, interesantes películas argentinas, que sirvieron para poner de manifiesto la progresión alcanza" por el cine de la nación fraterna. Una manifestación testimonial más, de la comunidad de idioma, de espíritu y de concepciones estéticas, durante los días en que se efectuaron las proyecciones, convivencia, cordialmente; directores, guionistas, intérpretes y elementos diversos de la producción cinematográfica de Argentina y España.

Notas históricas locales

# La fiesta de la Raza, iniciativa de escritores coruñeses

(VIENE DE LA PLANA DIEZ)

cambiadas impresiones sobre la extraña circunstancia de que conmemorada por la República Argentina tal fecha, el Gobierno español aún no hubiese efectuado declaración oficial respecto a esta efemérides, se acordó dirigir un mensaje al presidente del Gabinete, que entonces lo era el ilustre estadista coruñés don Eduardo Dato Iradier.

Suscribió el mensaje el propio don Manuel Casás en representación de los congregados, interesando se correspondiese condignamente a la iniciativa del Gobierno argentino.

Con ser ésta una cuestión de importancia para el prestigio del nuestro, no eran aquellos días propicios para resolverla. Los pasados sucesos originados por la huelga revolucionaria y su liquidación tratan al Gobierno apurado. Así, pues, la resolución solicitada por los escritores coruñeses no obtuvo el consenso oficial hasta el 15 de julio de 1918, en que se dictó una ley declarando el 12 de octubre fiesta oficial en la nación.

Al propio don Eduardo Dato habría de corresponderle tal honor, pues a su propuesta el Gobierno de concentración nacional presidido por don Antonio Maura, del que Dato formó parte como ministro de Estado, la hizo suya, accediendo al deseo de los escritores coruñeses. Daba así también Dato una muestra del afecto que sentía por su pueblo natal y su fina percepción de las inquietudes de sus hombres más representativos.

Cabe, pues, a La Coruña, como en tantas otras ocasiones, el honor de que a su iniciativa se adoptase acuerdo de tal trascendencia.

### ¿COLÓN GALLEGO?

La efemérides que desde entonces celebra la hispanidad nos sugiere unas líneas respecto de la contribución de Galicia en el descubrimiento de América. Y pudiera también recordarse lo ocurrido al discutirse la patria de Colón, asunto del que existe tan nutrida bibliografía.

Lo cierto es que hasta el presente no se acreditó de manera fehaciente que el Almirante naciese en Génova, pues incluso varias ciudades de Italia se disputan su cuna.

Para afirmar que era gallego se alegaron interesantes pruebas, de las que no es la menos sugerente el nombre que primeramente le puso Colón a la nave capitana: "La Galega". Ocurre, además, que la toponimia de la provincia de Pontevedra: Punta Lanza, San Salvador, Punta de las Galeras y otros nombres, sirven al Descubridor para bautizar lugares hallados en el primer viaje. También en el tercero de éstos habría de utilizar topónimos conocidos en la aludida provincia gallega, tales como Punta de Arnal, Roca de Sierpe e Isla de Gracias.

Sobre ello es interesante y curioso un trabajo que acaba de publicar el joven y estudioso Anrich Massó, que es digno de conocerse.

Por otra parte tenemos que es muy extraño o que no hubiesen recibido nombres italianos los lugares descubiertos.

La tesis de Colón gallego fue sostenida por numerosos escritores españoles, entre ellos Calzada, García de la Riega, Otero, el popular y docto coruñés médico Rodríguez, Izquierdo Corral, Mosquera Manso, etc.

El premio ofrecido por el diario madrileño ABC para el investigador que aportase pruebas definitivas del lugar del nacimiento de Colón, tuvo que ser declarado desierto. Sin embargo, por diversos historiadores de nuestro país se continúan haciendo las pesquisas del caso, que ojalá permitan fijar con claridad la tan debatida tesis.

### A GALICIA LLEGO LA PRIMERA CARABELA DE REGRESO

Otras de las circunstancias porque está ligada Galicia al Descubrimiento la constituye el que fue el primer pueblo de Europa que conoció la feliz empresa.

Bayona, el puerto coruñés, tiene la suprema gloria de que allí arri-

base, con la carabela "Pinta" el famoso marino Alonso Pinzón, que con su hermano Martín, acompañó al inmortal navegante en su audaz travesía.

Llegó la "Pinta" a Bayona cuando aún Colón se hallaba bien lejos de Lisboa. Un temporal dispersó las naves de la expedición, y mientras Colón con su barco y "La Niña" se refugiaban en las Azores, Alonso Pinzón enfiló las costas de Galicia sin detenerse en Portugal.

A la vista de las islas Cíes, "primera tierra que se le ofreció a sus miradas" —dicen los historiadores José Santiago y Ulpiano Nogueira— se dirigió al puerto de Bayona, doblando Monte-Real. En esta villa daba fin el primer viaje que la expedición española hizo a las Indias Occidentales.

Desde aquí Alonso Pinzón, suponiendo que Colón había perecido en el regreso, envió un mensaje a los Reyes Católicos, dándoles cuenta del feliz término de la más famosa proeza de la época moderna.

# ECOS de GALICIA

(VIENE DE LA PLANA DIEZ)

metros a Madrid intentan acercarnos, con ampliación de la carretera hasta límites de autopista; pero hace gracia ver como nos damos a lo fácil, que es ampliar donde todo es liso y llano. Veinte metros de ancho de calzada en Castilla, contra cinco en la montaña.

Confío en que el citado Plan mejorará algo las cosas, incluso en la provincia de Lugo.

### EL MERCADO DE LA PIEDRA

EN cualquier visita a Vigo me gusta dar una vuelta por el "mercado de la Piedra", el más ortodoxo y legítimo mercado negro de Galicia. Allí, sin trampa ni cartón, sin tapujo de ninguna especie, se puede adquirir el tabaco, el transistor, la pluma estilográfica, el café, el perfume... y muchas otras cosas. El mercadillo, igual a cualquier otro en su organización, solamente varía en la mercancía. Me echo a reír pensando en la cantidad de veces que muchos coruñeses que hacen sus levisimos estraperillos, otean el horizonte antes de sacar la cajetilla de "chester". O quieren darle mayor valor a la mercadería o sufren un tremendo miedo... ¿Cómo, si no, se explica esa

apabullante tranquilidad con que se puede trajinar en el mercado vigués de la Piedra?

La única faceta no tan grata de esta "curiosidad" olivica es que usted puede traer su café y su tabaco rubio adquirido en un mercado libre y tener que dejarlo si la autoridad se interfiere en su camino y le demuestra que lleva contrabando. Porque realmente usted transporta contrabando, adquirido libremente en el mercado de la Piedra de Vigo. Paradojas de este curioso mundo.

Quizás la existencia de esta institución viguesa sea alguna especie de gabela, foro o ventajilla que aquella gente tan mercantil habrá alcanzado en tiempos pasados; o un añadido de la zona franca del puerto. El hecho es que, por lo menos para mí, la Piedra es centro que me atrae y en donde encuentro ciertas cosas de consumo ordinario a precios muy asequibles.

### LA COSTA DE LA MUERTE

HASTA tener otra conversación con Jaime Borrell, el escritor balear al que tienta el tema de nuestra Costa de la Muerte, no quise volver sobre el asunto, pese a que muy distinguidos comentaristas gallegos me dieron oportunidad. Pero hoy si pue-

de insistir en que lo de la Costa de la Muerte es muy sugeridor para un gran libro, el que sigue pensando hacer Borrell. Las historias de los barcos hundidos, unos por la racha del infortunio, y otros por los tramposos faroles de muchos bucaneros de tierra, paisanos nuestros, son dignas de ser recogidas y noveladas.

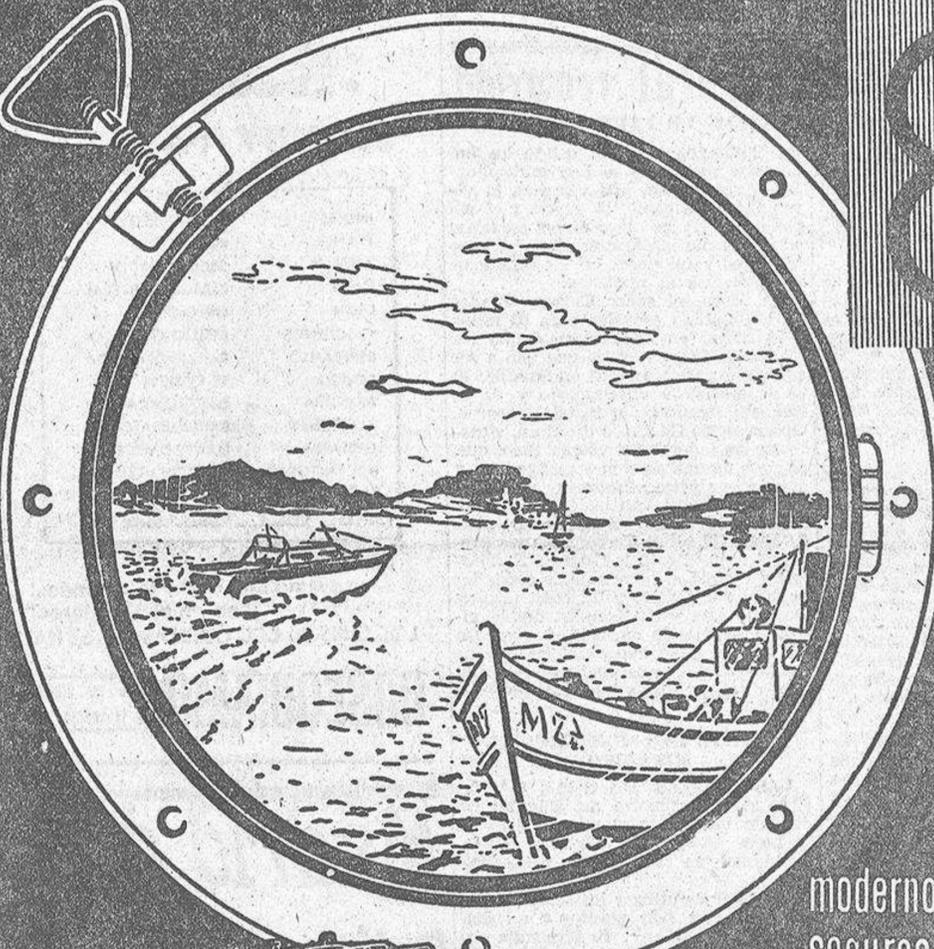
Luls Moure Mariño y Baldomero Cores Trasmonte aprovecharon en su día el tema para decir que no le gusta esa nominación de Costa de la Muerte dada a los riscos duros y salvajes que van de Estaca de Vares a Finisterre --o dejándolo en zona más

breve, desde el Roncudo a Muxia--.

Me parece muy bien su opinión, pero resulta un poco cargante que para atracción de turistas incluso tengamos que evitar el llamarnos como somos. Esa Costa de la Muerte mereció tal nombre por razones rotundas de catástrofes y mares tenebrosos, difíciles a la navegación y peligrosos a la pesca. La muerte, por

otra parte, es en el ámbito gallego una cosa que se toma muy en serio, a la que se concede el debido respeto, no exento de la confianza que ciertas cosas trascendentes inspiran en las razas duras. Acudir ahora a buscarle a nuestra Costa de la Muerte y además Verde, uno de esos nombres aptos para el turismo, me parece innecesario. De cualquier manera, aplaudo la idea de Moure y Cores. Pero me permitirán que yo le siga llamando Costa de la Muerte.

motores marinos



88

modernos  
seguros  
de bajo consumo  
arranque instantáneo

C 14 M	-	33cv.
A 14 M	-	42cv.
A 16 M	-	60cv.
B 14 M	-	75cv.
B 24 M	-	82cv.
B 16 M	-	115cv.
B 26 M	-	130cv.

menos  
precio  
menor  
peso  
por cv.

# Barreiros

DISTRIBUIDOR: **MOSA**

PLAZA ORENSE, 3 TELEFONO 26898 LA CORUÑA

## PROSTATATA

No sufra Pruebe planta orquídea única Si se opera devuelva importe Despacho solamente lunes martes y miércoles, de 4 a 6. Camacho Rbla de Cataluña, 124, Barcelona Envíos a reembolso.

## AVISO

### ¡QUINIELISTAS!

REGALAMOS, como propaganda de nuestros cursos por correspondencia, magnífico METODO-AGENDA para la formación de quinielas. Pida hoy mismo su ejemplar GRATIS y SIN COMPARTADO, 5.497. - BARCELONA.

80-390 bis

GABARDINAS

FOR

TRINCHERAS

FOR

PARA CABALLERO, SEÑORITA Y NIÑO.  
TENEMOS O PODEMOS FABRICARLE  
TODA CLASE DE PRENDAS DE VESTIR  
CONTRA LA LLUVIA Y EL FRIO.

Real, 68

Santa Catalina, 8

Sánchez Bregua, 4

IMPERMEABLES FOR

Abrigos FANTASIA - Abrigos LODEN - Abrigos CUERO y ANTE - Impermeables NOVEDAD - Impermeables NILON - Impermeables DUGAM - Trincheras MODERNAS - Trincheras BURBERRY'S - Trincheras TERGAL y NILON

PRENDAS QUE ABRIGAN Y PROTEGEN, SON ELEGANTES, MODERNAS Y DURAN MAS

# Vida Coruñesa

## Gran éxito del festival en favor de los damnificados de Barcelona

En el Teatro Colón, totalmente abarrotado, se celebró ayer el festival folclórico matinal a beneficio de los afectados por las inundaciones de Barcelona, y organizado por el "Lar Catalán", en colaboración con Radio Coruña E. A. J.-41.

El espectáculo constituyó un éxito rotundo. En el orden económico y en el artístico. Patentizó, además, la excepcional calidad artística de las colectividades coruñesas. Actuaron la masa coral de la Fábrica de Tabacos, dirigida por el maestro Anta Seoane;

la coral polifónica "Follas Novas", bajo la dirección del maestro Mir Félix; el cuerpo de baile de la Agrupación Folclórica "Aturuxo", dirigido por Melly de los Santos; el cuerpo de baile de la Fábrica de Tabacos, que dirige Jaime Rey, y el ballet de La Coruña, dirigido por Rey de Viana.

El público, verdaderamente complacido, subrayó con grandes ovaciones las diversas actuaciones. En la brillantez del festival cooperó muy eficazmente la orquesta que acompañó al ballet, dirigida por el maestro don Faustino del Río.

Con acompañamiento de orquesta, todas las colectividades interpretaron, al final, el himno gallego. A continuación, la orquesta interpretó el himno nacional.

Presentaron el espectáculo la bella señorita Pili Martínez y Antonio Sánchez Pascuala, locutores de Radio Coruña. También fueron muy aplaudidos.

**MAÑANA, INAUGURACION DEL AULA DE TEATRO-CLUB**

En la sala de actor del Hogar del Maestro, Real, 18, segundo, a las ocho de la tarde, tendrá lugar la inauguración de las actividades culturales de la Agrupación Artística "La Farándula", que con el título de "Aula de Teatro Club", desarrollará a lo largo de este curso un ciclo de lecturas teatrales sobre el teatro europeo contemporáneo, dedicando este curso al teatro francés y al teatro italiano.

Mañana será ofrecida, fuera de abonos, y en sesión pública, la comedia de Jean Sarmant, "El pescador de sombras", que presentará y glosará el director de La Farándula, Luis Iglesias de Souza.

Al acto han sido invitadas numerosas personalidades de la vida artística y cultural de La Coruña.

**PROXIMA ESCALA DEL "MONTE UMBE"**

Para el día 4 del próximo mes de noviembre tiene anunciada su salida de nuestro puerto la motonave "Monte Umbe", que embarcará numeroso pasaje y carga con destino a los puertos de Tenerife, Bahía, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

**GRAN EXITO DEL DOMUND DEL CONCILIO**

Con inusitado esplendor se ha celebrado en La Coruña el Domund del Concilio.

Ayer, domingo, en todos los templos de la ciudad hubo pláticas alusivas a la festividad mundial de las Misiones Católicas.

Por las calles han postulado más de 600 chicos y chicas de todos los Colegios de la ciudad, alcanzando enorme éxito en lo propagandístico y en lo económico. Asimismo la venta de la revista misional "Catolicismo" ha tenido una extraordinaria venta entre todos los coruñeses.

Todavía no se pueden anticipar cifras por la premura de tiempo con que redactamos estas líneas. Lo que sí podemos anticipar es que el Domund del Concilio ha sido un nuevo éxito, ya que ha movilizó a todos.

De los pueblos cercanos como Sada, Betanzos, Puentedeume, Mugarodos, Carral, Miño, etc., tenemos asimismo las mejores impresiones, sin que se pueda hasta el momento concretar más detalles.

## La India está en guerra con China

(VIENE DE PRIMERA PLANA) La India, causando fuertes bajas a los guardias fronterizos chinos en los sectores oriental y occidental en la frontera entre los dos países, según ha informado hoy, desde Pekín, la agencia de noticias Nueva China.

Agregó la agencia que el ministro adjunto de Asuntos Exteriores chino, ha entregado al encargado de Negocios indio una nota de protesta, diciendo que los guardias fronterizos chinos fueron obligados a replegarse, añadiendo que los "ataques fueron preparados con mucho tiempo" y que la lucha continúa.

Agrega la nota que el "Gobierno indio tendrá la plena responsabilidad por todas las graves consecuencias que puedan desprenderse de su acción".

Ayer, en Nueva Delhi, el ministro de Defensa indio, Menon, informó que los chinos comunistas, utilizando morteros y ametralladoras, habían capturado puestos indios en las zonas de Dho-la y El Zemane, en las zonas fronterizas nororientales.—(EFE).

**AFIRMACIONES COMUNISTAS SOBRE EL CONFLICTO**

HONGKONG, 21.—La agencia de noticias oficial de la China comunista, dice hoy que las "provocaciones" de la India, en la zona fronteriza entre los dos países, han ayudado al país a asegurarse más ayuda de los Estados Unidos. En un artículo difundido por la agencia, anoche, se dice que Nehru lanzó una nueva campaña antichina inmediatamente después de regresar de una visita a los Estados Unidos "para conseguir ayuda".

"Cuanto más frenéticos sean los ataques de la India contra China, tanto mayor ayuda recibirá la India de los Estados Unidos", dice la agencia de noticias comunista.—(EFE).

**DESAPARECE UN HELICOPTERO**

NUOVA DELHI, 21.—Un helicóptero indio ha desaparecido sobre el frente de lucha de la frontera Norte, según se ha anunciado oficialmente en esta capital, hoy. Las tropas chinas derribaron ayer a otro helicóptero en la misma zona.

Un comunicado oficial publicado en Nueva Delhi dice que las tropas chinas, apoyadas por artillería de montaña y morteros pesados, han atacado más puestos indios en el frente de Ladaj, en el extremo occidental de la frontera chinoindia. Agrega el comunicado que la lucha entre soldados indios y chinos en la zona montañosa de la frontera del Noreste continuó durante la noche de hoy.—(EFE).

**RAILITE**  
EL MEJOR LAMINADO PLASTICO

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS  
**TORRES Y SAEZ - LA CORUÑA**

## Los países comunistas tratan de negociar un Tratado de paz con Alemania oriental

BERLIN, 21.—Alemania oriental y Polonia, en un comunicado conjunto publicado en el sector oriental de Berlín, dicen hoy que los países comunistas están llevando a cabo todos los esfuerzos necesarios para negociar un tratado de paz alemán "que no puede ser retrasado indefinidamente".

El comunicado en cuestión, compuesto por 12 páginas y distribuido por la agencia alemana oriental de noticias ADN, ha sido publicado al término de la visita oficial de cinco días que el dirigente comunista polaco, Gomułka, y el primer ministro polaco, Josef Cyrankiewicz, han llevado a ca-

bo a Alemania oriental. Los dos dirigentes polacos regresaron a Varsovia ayer por la mañana.

El comunicado agrega que la Unión Soviética, con el pleno apoyo de todos los países comunistas, están tratando de conseguir una solución pacífica a la cuestión alemana "teniendo en cuenta los intereses de todos los Estados interesados". "Si estos esfuerzos fracasan, debido a la resistencia occidental, un tratado de paz separado será firmado con Alemania oriental".

El comunicado termina exponiendo la ya conocida solución que buscan los comunistas del Berlín occidental al decir: "La cuestión, por lo tanto, deberá ser resuelta mediante la transformación de Berlín occidental en una ciudad plenamente libre y desmilitarizada, respetando los derechos soberanos de la República Democrática alemana (zona comunista de Alemania), sobre cuyo territorio está situado Berlín Oeste.—(EFE).

## Entrega de una bandera de combate al destructor «Alcalá Galiano»

CADIZ, 21.—Se ha efectuado con extraordinaria solemnidad la ceremonia de la entrega de la bandera de combate al destructor de la Marina de Guerra española "Alcalá Galiano", donada por los descendientes del brigadier de la Armada, don Dionisio Alcalá Galiano, cuyo nombre lleva la citada unidad de la Marina.

El buque se hallaba atracado al muelle "Generalísimo Franco" en unión de las demás unidades de la 21 escuadrilla de destructores llegadas de Cartagena, del crucero "Galicia", insignia de la Agrupación Naval del Estrecho; del minador "Marte" y de otros barcos de guerra.

Dando frente a los buques formaron fuerzas militares de la guarnición de Infantería de Marina, de la marinería del cuartel del Instrucción del departamento de la citada escuadrilla y de la Guardia Civil y Policía Armada.

A su llegada al puerto fueron revisadas por el capitán general del Departamento Marítimo de Cádiz, almirante Bustamante, y el general Sánchez Gómez, gobernador militar de la plaza y provincia.

Asistieron todos los almirantes con destino en el Departamento, el jefe de la Agrupación Naval del Estrecho y todos los jefes y oficiales de la Armada francos de servicio y comisiones militares de la guarnición.

La ceremonia dio comienzo con unas palabras pronunciadas por el teniente coronel de Infantería don Alberto Alcalá Galiano, quien hizo la ofrenda de la bandera de combate, de la que fue madrina otra descendiente del brigadier, la condesa del Real Sagrado, a la que el comandante del buque entregó, en nombre de la Marina, un ramo de rosas. Terminó con vivas a la Marina española y a España.

Después habló brevemente el comandante del buque, capitán de fragata don Jacinto Ayus, y a continuación se procedió a la bendición de la misma por el teniente vicario del Departamento Marítimo, mientras las fuerzas rendían honores, a los acordes del Himno Nacional.

Seguidamente el capitán general y demás autoridades ocuparon una tribuna desde la que presenciaron el desfile de las fuerzas militares y de Marina.—(CIFRA).

## AYER FESTEJO EL CIRCULO TAURINO CORUÑES EL VII ANIVERSARIO DE SU FUNDACION

Un grupo de aficionados con dos millones de pesetas de capital, dispuesto a organizar las corridas del próximo año

Ayer celebró el Círculo Taurino Coruñés una comida de hermandad para festejar el VII aniversario de su fundación, a la que asistieron la mayor parte de los asociados. Presidió el ágape, el que lo es de la Sociedad, don Pedro García Nieto, con el teniente alcalde, ponente de la Comisión de Fiestas, don José Trillo Fernández; el jefe superior de Policía, don Mariano Cabrero y miembros de la Junta Directiva.

A los postres el secretario del Círculo, Sr. Mariño dio lectura a las numerosas adhesiones recibidas y comunicó la grata nueva de que existe un grupo de aficionados locales, con un capital de dos millones de pesetas, dispuestos a arrendar inmediatamente la Plaza y organizar el programa taurino de la próxima temporada, para el que cuentan ya, en principio, con Jaime Ostos, "El Viti" y Paco Camino.

Seguidamente don Pedro García Nieto se refirió a la inactividad durante el fenecido año taurino coruñés a causa de las disposiciones reglamentarias que confieren la exclusividad al arrendatario de la plaza, la que impidió al Círculo montar sus festejos habituales.

Por último, el señor Trillo Fernández felicitó a la Junta por el entusiasmo desplegado, animándola a proseguir en su labor. Dijo que le satisfacía grandemente la noticia dada por el señor Mariño, respecto a los proyectos de ese grupo de aficionados, porque de ese modo no solamente se podrían organizar más y mejores corridas y novilladas, sino que podría ser realidad la idea de fraccionar el pago de los abonos para los principales festejos. Anunció que trasladaría al alcalde—quien, por hallarse ausente, le había rogado que le representase en aquel acto y felicitase a la sociedad y a su directiva por su entusiasta gestión—, aquellos proyectos y que deseaba vivamente que tuviesen realidad.

Todos los oradores fueron muy aplaudidos y el ágape transcurrió en un tono de grata hermandad y entusiasmo.

†  
EL SENOR  
**Don Jacobo Caldelas Núñez**  
Falleció en el día de ayer, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.  
D. E. P.  
Sus hijos, Jacobo (ausente), María de la Natividad, José Luis y María del Carmen; hijo político, Adolfo Pando; nietos, sobrinos y demás familia.  
RUEGAN una oración por su alma y la asistencia al funeral que se celebrará a las 11 horas de hoy lunes, día 22, en la parroquia de Santiago y a continuación a la conducción de su cadáver al cementerio, favores por los cuales quedarán eternamente agradecidos.  
Casa mortuoria: Valdancel, 55.—BETANZOS.  
Funeraria MARIANO - BETANZOS

†  
ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE  
**Doña Dolores Tato García**  
VIUDA DE ABALO  
Falleció el día 21 de octubre de 1962, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad  
D. E. P.  
Sus hijos, Guillermo y María de los Dolores; hija política, María del Carmen Carrero Cerecedo; nietos, nieta política, bisnietos y demás familia.  
RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán en la iglesia de Santiago de la Puebla del Deán, a las 11 y media de la mañana de hoy, lunes, y a la conducción de su cadáver al cementerio, que tendrá lugar, a las 5 y media de la tarde, favores por los cuales quedarán eternamente agradecidos.  
PUEBLA DEL CARAMINAL, 22 de Octubre de 1962.

# cómo va el MUNDO

## Pequeña guerra de chinos e indios

CHINOS e indios luchan en las proximidades del Himalaya. Las constantes fricciones que desde hace meses se registran en el Norte de la India no son más que consecuencias del sentido expansionista del comunismo asiático. Los hindúes han visto invadido su territorio; millares de kilómetros cuadrados de suelo indostano fueron ocupados por las fuerzas de Pekín, y cuantas reclamaciones presentó hasta ahora Nueva Delhi fueron acogidas con absoluta indiferencia por China. Presionado por los miembros del Congreso, Nehru ha terido que tomar iniciativas militares para reconquistar la parte del Norte de la India ocupada por los chinos. Pero a un triunfo inicial de sus fuerzas, han respondido los comunistas con una contraofensiva que, al parecer, se ha visto coronada por el éxito.

Conviene subrayar que el Pandit Nehru cambió su antigua posición de "resistencia pacífica" heredada de Gandhi a raíz del ataque contra los enclaves portugueses. A partir de entonces pareció comprender que la mejor forma de mantener su neutralismo era preparándose para la guerra. Así fue como creó un Ejército regular de estimable potencia. Hasta ahora, todas sus operaciones se habían reducido a la acción contra los escasos contingentes lusitanos en Goa, Damao y Diu. La victoria fue allí relativamente fácil; pero no sirvió para contrastar la potencia de sus unidades militares. Las fuerzas portuguesas eran escasas y sus bases de aprovisionamiento estaban muy alejadas. La heroica resistencia ofrecida por aquel puñado de jefes y oficiales acabó por sucumbir ante la aplastante superioridad numérica de sus adversarios.

Pero ahora las tornas parecen haber cambiado. Las fuerzas hindúes ya no luchan contra pequeñas unidades militares. Frente a ellas se encuentran las tropas mejor preparadas del continente asiático. La mayor potencialidad de éstas, así como su espíritu combativo probado en la lucha contra Chang Kai Chok, en Corea o en Indochina, les ha permitido apoderarse de unos cuarenta mil kilómetros de territorio indio. Y los ataques desencadenados en respuesta a la reciente iniciativa militar hindú, demuestran su alto grado de preparación y la rapidez de sus reacciones.

En el Norte de la India existe un virtual estado de guerra. Se explica que el desarrollo de los acontecimientos sea seguido con el mayor interés por Norteamérica. El papel vigilante de los Estados Unidos en el continente asiático no descuida el menor movimiento de fricción, ya sea en Vietnam, en Pakistán o en los Estrechos de Corea. Washington sabe que una gran parte de sus posibilidades militares en el Pacífico depende del curso de los acontecimientos en Asia. La constante amenaza comunista le obliga a permanecer en el duermevela del soldado en campaña, a no despreciar cualquier factor que contribuya a la ruptura del orden allí establecido. Pekín, por su parte, aprovecha las posibilidades que se le presentan para aplicar su política de expansión territorial. Teme que la India, la otra gran potencia del continente, pueda convertirse en un serio peligro para sus sueños de dominio sobre tierras y hombres. Y así es como procura tomar la iniciativa en cuantas ocasiones se le presentan de incrementar su poderío.

La pequeña guerra que ahora se registra en las proximidades del Himalaya tiene que atraer la atención del mundo hacia aquellas lejanas tierras. La interdependencia entre los pueblos que forman los dos bloques ideológicos obliga a mantenerse en permanente vigilancia. Porque tal como marchan los acontecimientos, ya se sabe que el menor fegonazo puede provocar la explosión general. Y el mundo no puede olvidar que —pese a las pretendidas diferencias en el mundo comunista—, los lobos suelen agruparse cuando se trata de atacar al rebaño...

### Notas históricas locales

## La fiesta de la Raza, iniciativa de escritores coruñeses

Escribe Juan Naya Pérez

La Fiesta de la Raza o de la Hispanidad que con tanto esplendor se celebra en el mundo hispanico, tuvo su origen en La Coruña. Una agrupación de escritores de nuestra ciudad,

presidida por el inolvidable don Manuel Casas Fernández, celebró una reunión el 12 de octubre de 1917, aniversario del Descubrimiento, y (CONTINUA EN LA PLANA OCHO)

UNA personalidad coruñesa residente en Lisboa, me hablaba este verano del poco o ningún eco que encontró en las cuatro provincias gallegas su iniciativa de organizar en Portugal una exposición de Galicia.

En esta exposición, nuestra industria, el campo, el turismo, la cultura, tendrían oportunidad de dar a conocer sus más inmediatas realizaciones. Rebasaría el ámbito nacional el eco de nuestras iniciativas, de nuestros esfuerzos, de nuestro progreso. Se vería que en cierto modo Galicia ha dejado de ser ya un país exclusivamente agrícola, y que de sus fábricas salen hoy las mejores conservas de pescado, abonos, luminio, automóviles, petroleros y que pronto saldrá petróleo refinado y sus mil derivaciones industriales; que nuestra vieja tradición literaria sigue vigorosa a través de poetas y novelistas; que nuestro campo lucha contra el minifundio, que nuestros bosques se repueblan, que pronto contaremos con fábricas de papel, que nuestra industria nueva crece vigorosa, porque nuestros ríos son fuente inagotable de energía, que nuestras ciudades progresan, que

## Temas al azar

# DEMOSTREMOSLO

en nuestros puertos ya no falta nada...

¿Interesa o no interesa dar a conocer al mundo lo que es la nueva Galicia? A mi juicio, el interés es extraordinario. No ya por simple y legítimo orgullo, sino por pura conveniencia. Hay mercados a conquistar en todos los órdenes; hay turismo que

Quizá quepa atribuir el fracaso inicial de la idea a nuestro viejo y no combatido exclusivismo. Es probable que si la idea se brindase por separado a cada provincia, hubiera logrado un éxito que colectivamente aún no alcanzó.

Yo invitaría a los responsables a meditar sobre la importancia

Por PEDRO DE LLANO

atraer; hay prestigio que ganar. Yo diría que esta exposición, si llegara a realizarse, no tendría por que quedar limitada a Portugal. Podría recorrer todas las regiones españolas, podría atravesar el Atlántico y brindarse en América a tantos gallegos que en aquellas tierras desconocen la importancia y la eficacia de nuestros esfuerzos.

de esta iniciativa. No es sólo que se sepa la carne que Galicia aporta al mercado nacional, o la proporción de energía eléctrica que estimula la industria española. Debe saberse y pregonarse que Galicia está en franco trance de transformación. Que se conozca la eficacia de nuestras industrias. Que se sepa a donde

llegan el aluminio o los electrodomésticos coruñeses, los automóviles de Vigo, los barcos que hace Ferrol...

Reconsideréese la idea. En un esfuerzo común de gobiernos civiles, diputaciones y municipios, el gasto sería soportable. Y el resultado sorprendería a todos. Demuéstrese que no sólo fuera de su tierra puede sentirse creador el gallego. Demuéstrese que Galicia cambia de fisonomía. Que disponemos de centros de especialización donde vuestras juventudes se preparan para el inmediato futuro, y demuéstrese claramente que la incógnita abierta con nuestro primer esfuerzo en esta ansia redentora, ha dejado ya de ser una incógnita para brindarnos la seguridad de un próspero porvenir industrial y turístico, basado en modernas concepciones agrícolas que triplicarán el rendimiento de nuestro campo.

Pero me parece que todo esto será difícil de creer, si cuando se nos pide que lo demostremos, por ahorrar el gasto o el esfuerzo, nos limitamos a dar la espalda cuando tan simple sería dar una categórica respuesta.

# ECOS de GALICIA

## "AS SAN LUCAS" Y LOS TRACTORES

MONDOÑEDO tiene en la actualidad una serie de dilemas que se enroscan en torno a uno fundamental: el de la supervivencia. Porque, seriamente hablando, la bella y vieja ciudad episcopal atraviesa una etapa gris, demasiado gris, de su vida. Si a finales de siglo tenía los mismos habitantes que León, unos ocho mil, actualmente apenas alcanza los tres mil, incluido el término municipal. Cada censo da un índice inferior de habitantes... y ya están lejos los años del renacimiento. Digo esto porque Lugo, que vio crecer artificialmente su pueblo mientras existieron los "cupones" para el aceite, va remediando su tamoión artificial descenso de población con una creciente demografía.

El dilema de que quiero hablar hoy es singular, referido a Mondoñedo, es el que plantean sus famosas "as San Lucas", las ferias que hubo la semana última y que ayer terminaron. "As San Lucas" se asientan sobre la existencia, de muy antiguo, de una feria de ganado equino que fue de las más importantes de España. En los últimos tiempos, eliminado el mular de las faenas agrícolas por la llegada del tractor, solamente se tratan los équidos para el consumo. El descenso del pulso de "as San Lucas" ha sido evidente. Ya el pasado año pudo verse el contraste entre el

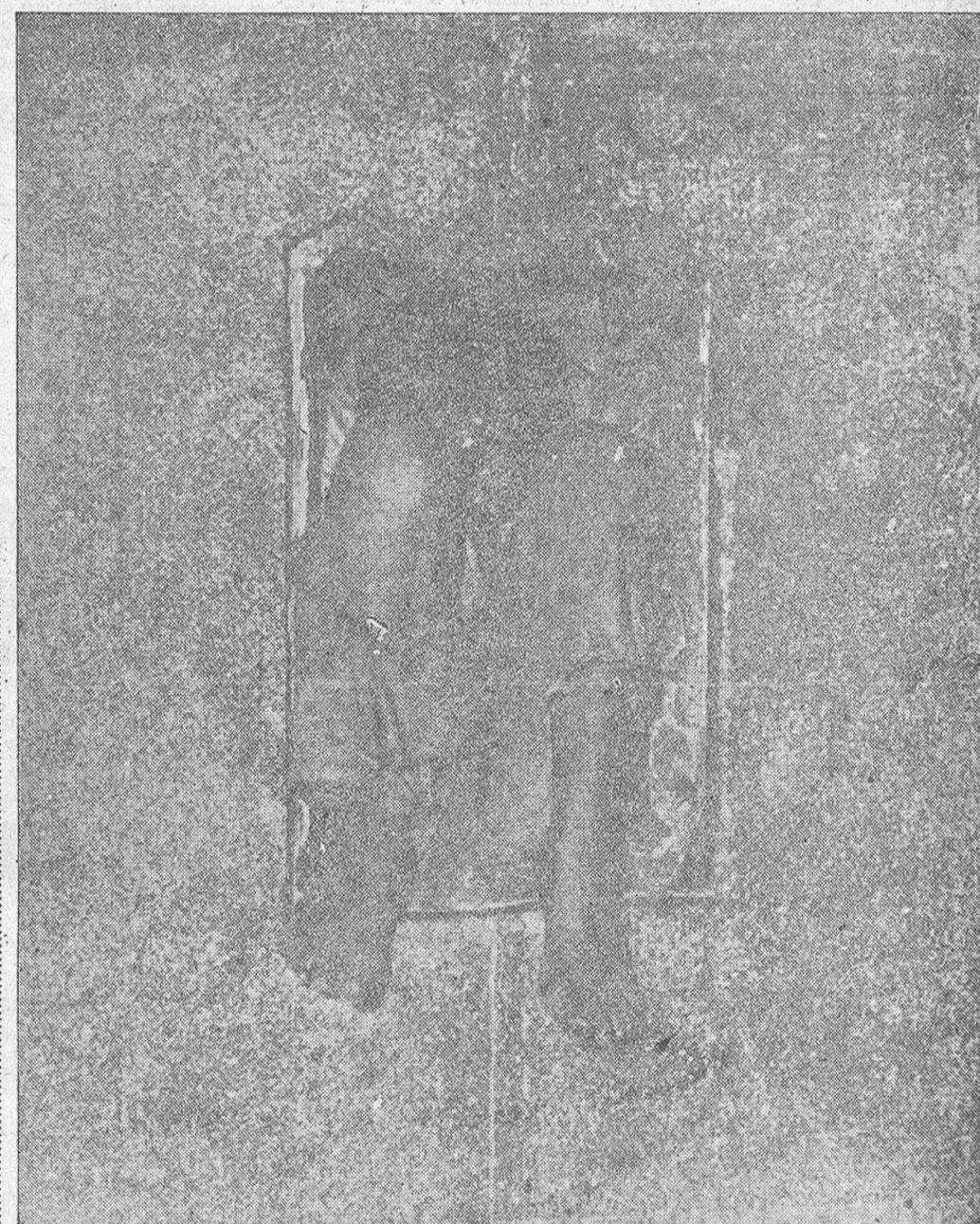
lucenses son más lentas y laboriosas que en parte alguna. Después de unos cuatro años de adormilada actividad, se terminó la obra de las curvas de la zona de Prado, en donde creo que llaman "el cuerno de la Luna", cerca de Mondoñedo. La variante que pasa tras la iglesia de los Remedios de la misma ciudad, lleva trazas de durar más que el otro arreglo...

Pero de lo que quería hablar más bien es de la carretera que "nos se-

para" de Madrid. Porque, efectivamente, separa, en especial a su paso por Galicia. (Otro arreglo de carretera que parece iniciado en época fernandesa es el de la entrada de Baralla) Cuandó a uno le dicen: "Al puerto de Piedrafita 40 kilómetros", se dispone a pasarlas moradas, pero no a pasar los Andes por corredora asfaltada. Esto último es lo que ocurre.

En algunas zonas de los 600 kiló-

# LA VICTORIA DE LA RAZA



Si las dos terceras partes de la población del mundo, aproximadamente, están subalimentadas y viven en condiciones de increíble miseria, en muchos lugares del planeta pudo haber sido captada la patética estampa que reproducimos: Una criatura decaída, al abrigo de un muro con hornacina más propicio al tobijo que la insensibilidad de las gentes, en actitud de entrega total, de abandono irremediable, de desamparo que ha consumido las últimas resistencias vitales. Cualquier psicoanalista advertiría en esa acti-

tud un dato revelador: el jovenzuelo adopta la posición fetal perfecta, como testimonio del deseo inconsciente de retorno al claustro materno, al ambiente de necesidades mínimas satisfechas que ahora cruelmente se le niegan. Jamás la sociedad tuvo en sus manos recursos tan poderosos para eliminar el hambre del mundo como los que ahora dilapida en un afán justamente opuesto: el afán de destrucción. Decididamente, esta estampa puede ser símbolo de lo peor de nuestro tiempo...

27992  
Servicios URGEN- TES  
TINTORERIA LOS MIL COLORES

Dr. LUIS G. MOYANO  
DE REGRESO DEL CONGRESO MUNDIAL DE CARDIOLOGIA EN MEJICO  
REANUDA SU CONSULTA